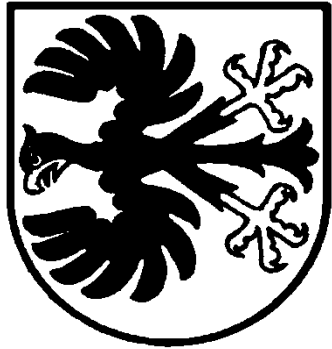




# ***EINWOHNERGEMEINDE ZIEFEN***

Anhang zur Einladung Einwohnergemeindeversammlung  
21. November 2024

1. Budget 2025
2. Investitionsprogramm 2025 - 2029
3. Finanzplan (Plan-Erfolgsrechnung) 2024 – 2030
4. Gemeindeordnung
5. Synopse Gemeindeordnung
6. Konzessionsvertrag mit der Elektra Baselland (EBL)
7. Synopse Konzessionsvertrag mit EBL

Erfolgsrechnung

| Einwohnergemeinde |                                    | Budget 2025         |                      | Budget 2024         |                     | Rechnung 2023              |                           |
|-------------------|------------------------------------|---------------------|----------------------|---------------------|---------------------|----------------------------|---------------------------|
|                   |                                    | Aufwand             | Ertrag               | Aufwand             | Ertrag              | Aufwand                    | Ertrag                    |
|                   | Einwohnergemeinde                  | 8'012'423           | 7'829'493<br>182'930 | 7'795'560<br>11'646 | 7'807'206           | 7'818'225.07               | 7'818'225.07              |
| 0                 | ALLGEMEINE VERWALTUNG              | 820'933             | 67'150<br>753'783    | 838'508             | 79'300<br>759'208   | 823'815.33                 | 84'029.72<br>739'785.61   |
| 1                 | ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT | 305'189             | 56'800<br>248'389    | 302'881             | 51'800<br>251'081   | 250'930.86                 | 53'556.70<br>197'374.16   |
| 2                 | BILDUNG                            | 2'985'321           | 33'604<br>2'951'717  | 3'064'395           | 33'218<br>3'031'177 | 3'271'443.90               | 75'165.00<br>3'196'278.90 |
| 3                 | KULTUR, SPORT, FREIZEIT, KIRCHE    | 107'570             | 1'870<br>105'700     | 113'606             | 1'606<br>112'000    | 176'631.10                 | 76'647.05<br>99'984.05    |
| 4                 | GESUNDHEIT                         | 639'100             | 116'800<br>522'300   | 530'826             | 104'400<br>426'426  | 654'278.45                 | 139'657.90<br>514'620.55  |
| 5                 | SOZIALE SICHERHEIT                 | 1'506'310           | 832'570<br>673'740   | 1'350'612           | 711'470<br>639'142  | 1'107'956.43               | 871'485.10<br>236'471.33  |
| 6                 | VERKEHR                            | 440'626             | 75'500<br>365'126    | 446'460             | 75'600<br>370'860   | 334'386.33                 | 95'737.18<br>238'649.15   |
| 7                 | UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG       | 909'489             | 755'201<br>154'288   | 873'760             | 789'095<br>84'665   | 768'743.50                 | 703'000.80<br>65'742.70   |
| 8                 | VOLKSWIRTSCHAFT                    | 244'416             | 166'795<br>77'621    | 211'900             | 143'795<br>68'105   | 214'117.15                 | 188'900.75<br>25'216.40   |
| 9                 | FINANZEN UND STEUERN               | 53'469<br>5'669'734 | 5'723'203            | 62'612<br>5'754'310 | 5'816'922           | 215'922.02<br>5'314'122.85 | 5'530'044.87              |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                         | Budget 2025    |               | Budget 2024    |               | Rechnung 2023     |                  |
|-------------------|-----------------------------------------|----------------|---------------|----------------|---------------|-------------------|------------------|
|                   |                                         | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand           | Ertrag           |
| <b>0</b>          | <b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>            | <b>820'933</b> | <b>67'150</b> | <b>838'508</b> | <b>79'300</b> | <b>823'815.33</b> | <b>84'029.72</b> |
| <b>01</b>         | <b>Legislative und Exekutive</b>        | <b>140'000</b> |               | <b>139'650</b> |               | <b>137'876.80</b> |                  |
| <b>011</b>        | <b>Legislative</b>                      | <b>32'800</b>  |               | <b>32'800</b>  |               | <b>28'848.90</b>  |                  |
| <b>0110</b>       | <b>Legislative</b>                      | <b>32'800</b>  |               | <b>32'800</b>  |               | <b>28'848.90</b>  |                  |
| 3000.01           | RGPK                                    | 5'500          |               | 5'500          |               | 3'386.10          |                  |
| 3000.02           | Wahlbüro                                | 5'000          |               | 5'000          |               | 6'176.55          |                  |
| 3100.01           | Abstimmungsmaterial                     | 2'000          |               | 2'000          |               | 1'747.95          |                  |
| 3130.01           | ESB Verpackung Abstimmungs-<br>material | 1'500          |               | 1'500          |               | 1'357.55          |                  |
| 3132.01           | Rechnungsprüfung extern                 | 6'000          |               | 6'000          |               | 4'269.90          |                  |
| 3170.01           | Spesen RGPK                             | 1'000          |               | 1'000          |               | 360.00            |                  |
| 3170.02           | Repräsentationsaufwand EGV              | 500            |               | 500            |               | 174.35            |                  |
| 3170.03           | Spesen Wahlbüro                         | 600            |               | 600            |               | 676.50            |                  |
| 3900.01           | Verrechnung Porti und<br>Telefonkosten  | 5'700          |               | 5'700          |               | 5'700.00          |                  |
| 3900.02           | Verrechnung Büromaterial                | 5'000          |               | 5'000          |               | 5'000.00          |                  |
| <b>012</b>        | <b>Exekutive</b>                        | <b>107'200</b> |               | <b>106'850</b> |               | <b>109'027.90</b> |                  |
| <b>0120</b>       | <b>Exekutive</b>                        | <b>107'200</b> |               | <b>106'850</b> |               | <b>109'027.90</b> |                  |
| 3000.01           | Gemeinderat                             | 90'000         |               | 90'000         |               | 89'648.15         |                  |
| 3000.02           | Finanzkommission                        | 3'700          |               | 3'700          |               | 3'817.50          |                  |
| 3050.01           | AHV/IV/ALV Beiträge                     | 5'000          |               | 5'000          |               | 4'788.90          |                  |
| 3054.01           | Familienausgleichskasse                 | 900            |               | 850            |               | 914.50            |                  |
| 3090.01           | Ausbildung Gemeinderat                  | 1'000          |               | 1'000          |               | 0.00              |                  |
| 3099.01           | Sonstiger Personalaufwand               | 3'000          |               | 2'700          |               | 2'529.80          |                  |
| 3170.01           | Spesen Gemeinderat                      | 600            |               | 600            |               | 695.20            |                  |
| 3170.02           | Repräsentationsaufwand                  | 2'000          |               | 2'000          |               | 5'633.85          |                  |
| 3170.03           | Spesen Finanzkommission                 | 200            |               | 200            |               | 200.00            |                  |
| 3900.01           | Verrechnung Büromaterial                | 800            |               | 800            |               | 800.00            |                  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                   | Budget 2025    |               | Budget 2024    |               | Rechnung 2023     |                  |
|-------------------|-----------------------------------|----------------|---------------|----------------|---------------|-------------------|------------------|
|                   |                                   | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand           | Ertrag           |
| <b>02</b>         | <b>Allgemeine Dienste</b>         | <b>680'933</b> | <b>67'150</b> | <b>698'858</b> | <b>79'300</b> | <b>685'938.53</b> | <b>84'029.72</b> |
| <b>022</b>        | <b>Allgemeine Dienste</b>         | <b>680'933</b> | <b>67'150</b> | <b>698'858</b> | <b>79'300</b> | <b>685'938.53</b> | <b>84'029.72</b> |
| <b>0220</b>       | <b>Allgemeine Dienste</b>         | <b>680'933</b> | <b>67'150</b> | <b>698'858</b> | <b>79'300</b> | <b>685'938.53</b> | <b>84'029.72</b> |
| 3010.01           | Löhne Verwaltung                  | 340'000        |               | 350'000        |               | 303'328.10        |                  |
| 3040.01           | Erziehungszulagen                 | 2'600          |               | 0              |               | 0.00              |                  |
| 3050.01           | AHV/IV/ALV Beiträge<br>Verwaltung | 20'000         |               | 22'000         |               | 19'998.60         |                  |
| 3052.01           | BVG-Beiträge Verwaltung           | 35'200         |               | 35'000         |               | 32'742.60         |                  |
| 3053.01           | UVG-Beiträge Verwaltung           | 2'000          |               | 2'000          |               | 1'756.85          |                  |
| 3054.01           | FAK-Beiträge Verwaltung           | 4'000          |               | 4'000          |               | 3'791.65          |                  |
| 3055.01           | KTG-Beiträge Verwaltung           | 3'200          |               | 3'500          |               | 3'262.85          |                  |
| 3090.01           | Ausbildung Verwaltung             | 1'500          |               | 1'500          |               | 420.00            |                  |
| 3091.01           | Personalbeschaffung               | 500            |               | 500            |               | 0.00              |                  |
| 3099.01           | Sonstiger Personalaufwand         | 3'500          |               | 3'500          |               | 2'993.90          |                  |
| 3100.01           | Büromaterial Verwaltung           | 2'500          |               | 2'500          |               | 1'378.75          |                  |
| 3101.01           | Verbrauchsmaterialien             | 500            |               | 1'000          |               | 0.00              |                  |
| 3102.01           | Kopierkosten Verwaltung           | 2'000          |               | 3'000          |               | 1'781.05          |                  |
| 3102.02           | Herstellung Mitteilungsblatt      | 26'000         |               | 25'000         |               | 25'642.00         |                  |
| 3103.01           | Literatur/Zeitschriften/Pläne     | 800            |               | 1'000          |               | 692.00            |                  |
| 3109.01           | Uebriger Sachaufwand              | 2'500          |               | 4'000          |               | 2'240.60          |                  |
| 3120.01           | Wasser                            | 200            |               | 200            |               | 158.20            |                  |
| 3120.02           | Energie                           | 3'500          |               | 3'500          |               | 2'916.70          |                  |
| 3120.03           | Heizmaterialien                   | 8'000          |               | 7'000          |               | 8'116.85          |                  |
| 3130.01           | Porti, Telefon                    | 20'000         |               | 20'000         |               | 17'144.65         |                  |
| 3130.02           | Betriebskosten                    | 500            |               | 500            |               | 138.00            |                  |
| 3130.03           | Identitätskarten                  | 5'000          |               | 5'000          |               | 4'266.10          |                  |
| 3132.01           | Erschliessung Gemeindearchiv      | 2'000          |               | 0              |               | 0.00              |                  |
| 3132.02           | Uebrige Dienstleistungen          | 6'000          |               | 6'000          |               | 9'666.30          |                  |
| 3134.01           | Versicherungen                    | 10'000         |               | 10'000         |               | 9'728.60          |                  |
| 3144.01           | Baulicher Unterhalt GH            | 6'500          |               | 11'500         |               | 15'684.20         |                  |
| 3144.02           | Wartung Lift                      | 3'000          |               | 2'500          |               | 4'982.10          |                  |
| 3144.03           | Brandschutztüren GH               | 0              |               | 0              |               | 47'463.85         |                  |
| 3151.01           | Serviceverträge                   | 700            |               | 900            |               | 0.00              |                  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde                                                 | Budget 2025 |        | Budget 2024 |        | Rechnung 2023 |           |
|-------------------------------------------------------------------|-------------|--------|-------------|--------|---------------|-----------|
|                                                                   | Aufwand     | Ertrag | Aufwand     | Ertrag | Aufwand       | Ertrag    |
| 3153.01 Fullservice Geräte IT                                     | 20'000      |        | 26'300      |        | 18'492.25     |           |
| 3158.01 Fullservice Software IT                                   | 42'760      |        | 35'760      |        | 33'842.70     |           |
| 3158.02 IT Dienstleistungen Software                              | 6'200       |        | 6'200       |        | 11'916.88     |           |
| 3170.01 Repräsentationsaufwand                                    | 500         |        | 1'500       |        | 231.10        |           |
| 3199.01 Geschenke                                                 | 3'000       |        | 3'000       |        | 2'637.60      |           |
| 3300.01 Verwaltungsvermögen -<br>planmässige Abschreibungen       | 32'752      |        | 40'940      |        | 45'034.70     |           |
| 3611.01 Steuerveranlagung- und bezug                              | 48'000      |        | 44'000      |        | 43'250.00     |           |
| 3631.01 Beiträge an Kanton                                        | 341         |        | 378         |        | 378.00        |           |
| 3634.01 Beiträge an öffentliche Unter-<br>nehmungen               | 9'180       |        | 9'180       |        | 4'770.80      |           |
| 3636.01 Beiträge an private Organisa-<br>tionen ohne Erwerbszweck | 3'000       |        | 3'000       |        | 3'000.00      |           |
| 3910.01 Anteil Wegmacher                                          | 2'000       |        | 2'000       |        | 1'945.00      |           |
| 3910.02 Anteil Hauswart                                           | 1'000       |        | 1'000       |        | 145.00        |           |
| 4210.01 Gebühren Einwohnerdienste                                 |             | 4'000  |             | 4'000  |               | 2'558.55  |
| 4210.02 Baubewilligungsgebühren                                   |             | 10'000 |             | 20'000 |               | 13'943.47 |
| 4210.03 Gebühren Identitätskarten                                 |             | 5'000  |             | 5'000  |               | 6'685.00  |
| 4210.05 Abnahme-Protokoll bei Mietende                            |             | 0      |             | 0      |               | 5.00      |
| 4210.06 Gebühren Steuern                                          |             | 4'000  |             | 4'000  |               | 4'192.85  |
| 4240.02 Inserate Mitteilungsblatt                                 |             | 6'000  |             | 6'000  |               | 7'375.50  |
| 4250.01 Verkäufe Verwaltung                                       |             | 200    |             | 200    |               | 45.00     |
| 4260.02 Abo Mitteilungsblatt                                      |             | 700    |             | 700    |               | 700.00    |
| 4260.03 Rückerstattungen Fotokopien                               |             | 500    |             | 500    |               | 509.25    |
| 4260.04 Rückerstattungen Porti,<br>Telefon                        |             | 300    |             | 300    |               | 300.00    |
| 4260.05 Rückerstattungen Betriebs-<br>kosten                      |             | 0      |             | 0      |               | 80.55     |
| 4260.06 Rückerstattungen Versicherung                             |             | 0      |             | 0      |               | 10'537.25 |
| 4612.01 Dienstleistungen Verwaltung<br>Bürgergemeinde             |             | 5'000  |             | 5'000  |               | 5'000.00  |
| 4612.02 Steuereinzugsprovision Kirch-<br>gemeinde                 |             | 10'000 |             | 10'000 |               | 9'461.70  |
| 4612.03 Entschädigung WRZ Buchhaltung                             |             | 1'500  |             | 1'500  |               | 1'500.00  |
| 4630.01 Entschädigung AHV-Zweigstelle                             |             | 2'250  |             | 4'400  |               | 4'710.60  |
| 4900.01 Verrechnung Porti und Telefon-<br>kosten                  |             | 5'700  |             | 5'700  |               | 5'700.00  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde                                         |                                                        | Budget 2025    |               | Budget 2024    |               | Rechnung 2023     |                  |
|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|----------------|---------------|----------------|---------------|-------------------|------------------|
|                                                           |                                                        | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand           | Ertrag           |
| 4900.02 Verrechnung Büromaterial                          |                                                        |                | 6'800         |                | 6'800         |                   | 6'800.00         |
| 4910.01 Verwaltungskosten Sozialhilfe                     |                                                        |                | 0             |                | 0             |                   | 375.00           |
| 4910.02 Verwaltungskosten Wasser                          |                                                        |                | 4'000         |                | 4'000         |                   | 2'975.00         |
| 4910.05 Verwaltungskosten Hundehaltung                    |                                                        |                | 1'000         |                | 1'000         |                   | 375.00           |
| 4910.06 Verwaltungskosten                                 |                                                        |                | 200           |                | 200           |                   | 200.00           |
| <b>1</b>                                                  | <b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT</b>              | <b>305'189</b> | <b>56'800</b> | <b>302'881</b> | <b>51'800</b> | <b>250'930.86</b> | <b>53'556.70</b> |
| <b>11</b>                                                 | <b>Polizei</b>                                         | <b>12'000</b>  | <b>1'000</b>  | <b>12'000</b>  | <b>1'000</b>  | <b>7'878.25</b>   | <b>340.40</b>    |
| <b>111</b>                                                | <b>Polizei</b>                                         | <b>12'000</b>  | <b>1'000</b>  | <b>12'000</b>  | <b>1'000</b>  | <b>7'878.25</b>   | <b>340.40</b>    |
| <b>1110</b>                                               | <b>Polizei</b>                                         | <b>12'000</b>  | <b>1'000</b>  | <b>12'000</b>  | <b>1'000</b>  | <b>7'878.25</b>   | <b>340.40</b>    |
| 3132.01 Honorare 24 Security                              |                                                        | 6'500          |               | 6'500          |               | 4'647.25          |                  |
| 3132.02 Leistungsvereinbarung Ruhe und Ordnung            |                                                        | 5'500          |               | 5'500          |               | 3'231.00          |                  |
| 4120.01 Gebühren Gelegenheitswirtschaftspatente           |                                                        |                | 500           |                | 500           |                   | 50.00-           |
| 4290.01 Übrige Entgelte                                   |                                                        |                | 500           |                | 500           |                   | 390.40           |
| <b>14</b>                                                 | <b>Allgemeines Rechtswesen und Vormundschaftswesen</b> | <b>152'107</b> | <b>800</b>    | <b>124'557</b> | <b>800</b>    | <b>118'933.66</b> | <b>1'725.00</b>  |
| <b>140</b>                                                | <b>Allgemeines Rechtswesen und Vormundschaftswesen</b> | <b>152'107</b> | <b>800</b>    | <b>124'557</b> | <b>800</b>    | <b>118'933.66</b> | <b>1'725.00</b>  |
| <b>1400</b>                                               | <b>Allgemeines Rechtswesen</b>                         | <b>26'200</b>  | <b>800</b>    | <b>19'250</b>  | <b>800</b>    | <b>3'278.10</b>   | <b>1'725.00</b>  |
| 3132.01 Vermessungskosten Geometer                        |                                                        | 19'500         |               | 10'250         |               | 0.00              |                  |
| 3132.02 GIS-Planwerk                                      |                                                        | 5'700          |               | 8'000          |               | 3'278.10          |                  |
| 3132.03 Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten |                                                        | 1'000          |               | 1'000          |               | 0.00              |                  |
| 4120.01 Konzessionen                                      |                                                        |                | 300           |                | 300           |                   | 395.00           |
| 4611.02 Entschädigung Katasteranzeigen                    |                                                        |                | 500           |                | 500           |                   | 1'330.00         |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                     | Budget 2025    |               | Budget 2024    |               | Rechnung 2023     |                  |
|-------------------|-----------------------------------------------------|----------------|---------------|----------------|---------------|-------------------|------------------|
|                   |                                                     | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand           | Ertrag           |
| <b>1401</b>       | <b>Kindes- und Erwachsenenschutz</b>                | <b>125'907</b> |               | <b>105'307</b> |               | <b>115'655.56</b> |                  |
| 3130.01           | Externe Dienstleistungen                            | 20'100         |               | 12'000         |               | 30'537.01         |                  |
| 3632.01           | reg. Vormundschaftsbehörde KESB                     | 105'807        |               | 93'307         |               | 85'118.55         |                  |
| <b>15</b>         | <b>Feuerwehr</b>                                    | <b>92'000</b>  | <b>55'000</b> | <b>92'000</b>  | <b>50'000</b> | <b>82'349.75</b>  | <b>51'491.30</b> |
| <b>150</b>        | <b>Feuerwehr</b>                                    | <b>92'000</b>  | <b>55'000</b> | <b>92'000</b>  | <b>50'000</b> | <b>82'349.75</b>  | <b>51'491.30</b> |
| <b>1500</b>       | <b>Feuerwehr</b>                                    | <b>92'000</b>  | <b>55'000</b> | <b>92'000</b>  | <b>50'000</b> | <b>82'349.75</b>  | <b>51'491.30</b> |
| 3120.01           | Wasser Feuerwehrmagazin                             | 1'000          |               | 1'200          |               | 862.00            |                  |
| 3632.02           | Beitrag Feuerwehrverbund Wildenstein                | 90'000         |               | 89'800         |               | 80'487.75         |                  |
| 3900.01           | Löschbeitrag an Wasserversorgung                    | 1'000          |               | 1'000          |               | 1'000.00          |                  |
| 4200.01           | Feuerwehr-Pflichtersatz                             |                | 55'000        |                | 50'000        |                   | 51'491.30        |
| <b>16</b>         | <b>Militär und Bevölkerungsschutz</b>               | <b>49'082</b>  |               | <b>74'324</b>  |               | <b>41'769.20</b>  |                  |
| <b>161</b>        | <b>Militär</b>                                      | <b>8'876</b>   |               | <b>34'320</b>  |               | <b>7'711.50</b>   |                  |
| <b>1611</b>       | <b>Schiesswesen</b>                                 | <b>8'876</b>   |               | <b>34'320</b>  |               | <b>7'711.50</b>   |                  |
| 3120.01           | Wasser Schützenhaus                                 | 300            |               | 300            |               | 230.25            |                  |
| 3120.02           | Energie Schützenhaus                                | 1'100          |               | 1'000          |               | 1'009.85          |                  |
| 3143.01           | Unterhalt Schiessanlage                             | 2'000          |               | 2'000          |               | 0.00              |                  |
| 3144.01           | Baulicher Unterhalt Schützenhaus                    | 3'100          |               | 28'100         |               | 1'502.40          |                  |
| 3151.01           | Unterhalt Apparate, Maschinen, Fahrzeuge, Werkzeuge | 200            |               | 200            |               | 1'977.00          |                  |
| 3300.01           | Planmässige Abschreibungen Schützenhaus             | 2'176          |               | 2'720          |               | 2'992.00          |                  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                     | Budget 2025      |               | Budget 2024      |               | Rechnung 2023       |                  |
|-------------------|-----------------------------------------------------|------------------|---------------|------------------|---------------|---------------------|------------------|
|                   |                                                     | Aufwand          | Ertrag        | Aufwand          | Ertrag        | Aufwand             | Ertrag           |
| <b>162</b>        | <b>Bevölkerungsschutz</b>                           | <b>40'206</b>    |               | <b>40'004</b>    |               | <b>34'057.70</b>    |                  |
| <b>1620</b>       | <b>Bevölkerungsschutz</b>                           | <b>33'727</b>    |               | <b>30'963</b>    |               | <b>29'211.30</b>    |                  |
| 3000.02           | Notfalltreffpunkt Ziefen (NTP)                      | 1'000            |               | 0                |               | 174.00              |                  |
| 3632.01           | Beitrag Zivilschutz ARGUS                           | 32'727           |               | 30'963           |               | 29'037.30           |                  |
| <b>1621</b>       | <b>Ziviler Gemeindeführungsstab</b>                 | <b>6'479</b>     |               | <b>9'041</b>     |               | <b>4'846.40</b>     |                  |
| 3000.01           | Behörden und Kommissionen                           | 0                |               | 1'500            |               | 0.00                |                  |
| 3151.01           | Unterhalt Apparate, Maschinen, Fahrzeuge, Werkzeuge | 500              |               | 500              |               | 0.00                |                  |
| 3632.01           | Beitrag Regionaler Führungsstab                     | 5'979            |               | 7'041            |               | 4'846.40            |                  |
| <b>2</b>          | <b>BILDUNG</b>                                      | <b>2'985'321</b> | <b>33'604</b> | <b>3'064'395</b> | <b>33'218</b> | <b>3'271'443.90</b> | <b>75'165.00</b> |
| <b>21</b>         | <b>Obligatorische Schule</b>                        | <b>2'985'321</b> | <b>33'604</b> | <b>3'064'395</b> | <b>33'218</b> | <b>3'271'443.90</b> | <b>75'165.00</b> |
| <b>211</b>        | <b>Kindergarten</b>                                 | <b>342'004</b>   |               | <b>330'437</b>   |               | <b>321'939.30</b>   |                  |
| <b>2110</b>       | <b>Kindergarten</b>                                 | <b>342'004</b>   |               | <b>330'437</b>   |               | <b>321'939.30</b>   |                  |
| 3020.01           | Löhne Lehrkräfte Kindergarten                       | 281'342          |               | 270'898          |               | 259'235.90          |                  |
| 3040.01           | Erziehungszulagen                                   | 1'158            |               | 1'487            |               | 4'943.05            |                  |
| 3050.01           | AHV/IV/ALV-Beiträge Kindergarten                    | 17'611           |               | 17'337           |               | 16'921.05           |                  |
| 3052.01           | BVG-Beiträge Kindergarten                           | 23'044           |               | 14'874           |               | 23'476.45           |                  |
| 3053.01           | UVG-Beiträge Kindergarten                           | 381              |               | 406              |               | 291.10              |                  |
| 3054.01           | Familienausgleichskasse                             | 3'372            |               | 3'657            |               | 3'240.40            |                  |
| 3055.01           | KTG-Beiträge                                        | 4'422            |               | 4'295            |               | 4'746.00            |                  |
| 3090.01           | Weiterbildung Kindergarten                          | 930              |               | 880              |               | 215.00              |                  |
| 3099.01           | Sonstiger Personalaufwand                           | 720              |               | 720              |               | 459.05              |                  |
| 3104.01           | Schulmaterialien Kindergarten                       | 5'298            |               | 6'565            |               | 5'360.75            |                  |
| 3130.01           | Porti, Telefon Kindergarten                         | 1'000            |               | 1'000            |               | 905.00              |                  |
| 3130.02           | Dienstleistungen Dritter                            | 300              |               | 600              |               | 255.00              |                  |
| 3170.01           | Reisekosten und Spesen                              | 50               |               | 60               |               | 0.00                |                  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                       | Budget 2025      |              | Budget 2024      |              | Rechnung 2023       |                  |
|-------------------|---------------------------------------|------------------|--------------|------------------|--------------|---------------------|------------------|
|                   |                                       | Aufwand          | Ertrag       | Aufwand          | Ertrag       | Aufwand             | Ertrag           |
| 3171.01           | Ausflüge, Anlässe, Lager Kindergarten | 2'376            |              | 2'658            |              | 890.55              |                  |
| 3612.01           | Schulgelder an Gemeinden              | 0                |              | 5'000            |              | 1'000.00            |                  |
| <b>212</b>        | <b>Primarschule</b>                   | <b>1'763'029</b> | <b>4'000</b> | <b>1'894'697</b> | <b>4'000</b> | <b>1'737'099.03</b> | <b>40'975.20</b> |
| <b>2120</b>       | <b>Primarschule</b>                   | <b>1'763'029</b> | <b>4'000</b> | <b>1'894'697</b> | <b>4'000</b> | <b>1'737'099.03</b> | <b>40'975.20</b> |
| 3020.01           | Löhne Primarschule                    | 1'356'432        |              | 1'471'670        |              | 1'397'818.80        |                  |
| 3040.01           | Erziehungszulagen                     | 25'350           |              | 17'011           |              | 18'679.50           |                  |
| 3050.01           | AHV/IV/ALV-Beiträge Schule            | 86'051           |              | 92'779           |              | 88'752.37           |                  |
| 3052.01           | BVG-Beiträge Schule                   | 102'946          |              | 114'144          |              | 104'551.80          |                  |
| 3053.01           | UVG-Beiträge Schule                   | 1'797            |              | 2'175            |              | 1'855.80            |                  |
| 3054.01           | Familienausgleichskasse               | 16'636           |              | 19'571           |              | 17'493.05           |                  |
| 3055.01           | KTG-Prämien Schule                    | 13'266           |              | 12'890           |              | 14'238.05           |                  |
| 3090.01           | Weiterbildung Primarschule            | 4'260            |              | 5'140            |              | 2'527.50            |                  |
| 3099.01           | Sonstiger Personalaufwand PS          | 2'840            |              | 3'760            |              | 2'538.65            |                  |
| 3104.01           | Schulmaterialien Primarschule         | 40'422           |              | 45'112           |              | 34'917.27           |                  |
| 3104.02           | Schulmaterialien Bibliothek           | 1'500            |              | 1'500            |              | 1'480.25            |                  |
| 3104.03           | Material Lehrerbibliothek             | 2'000            |              | 3'000            |              | 69.40               |                  |
| 3104.04           | Schulmaterial spezielle Förderung     | 2'450            |              | 2'850            |              | 2'176.20            |                  |
| 3130.01           | Schwimmunterricht Zullwil             | 1'800            |              | 1'800            |              | 600.00              |                  |
| 3130.02           | Porti, Telefon Schule                 | 3'100            |              | 3'070            |              | 2'117.00            |                  |
| 3130.03           | Dienstleistungen Dritter              | 800              |              | 1'000            |              | 382.50              |                  |
| 3170.01           | Reisekosten und Spesen                | 100              |              | 0                |              | 20.00               |                  |
| 3171.01           | Ausflüge, Anlässe, Lager Primarschule | 20'483           |              | 19'424           |              | 9'244.89            |                  |
| 3199.01           | Schulpool (Präventionspool)           | 3'700            |              | 5'000            |              | 0.00                |                  |
| 3612.02           | Schulgelder gemäss Vertrag            | 16'000           |              | 15'000           |              | 1'280.00            |                  |
| 3612.03           | Schulgelder Logopädie                 | 61'096           |              | 57'801           |              | 36'356.00           |                  |
| 4240.01           | Benützungsgeb. Schulräume             |                  | 4'000        |                  | 4'000        |                     | 4'394.80         |
| 4260.01           | Rückerstattungen Taggeld              |                  | 0            |                  | 0            |                     | 35'925.20        |
| 4511.01           | Entnahmen aus Fonds des Eigenkapitals |                  | 0            |                  | 0            |                     | 655.20           |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                             | Budget 2025    |               | Budget 2024    |               | Rechnung 2023     |                  |
|-------------------|---------------------------------------------|----------------|---------------|----------------|---------------|-------------------|------------------|
|                   |                                             | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand           | Ertrag           |
| <b>214</b>        | <b>Musikschule</b>                          | <b>128'950</b> |               | <b>127'500</b> |               | <b>128'278.80</b> |                  |
| <b>2140</b>       | <b>Musikschule</b>                          | <b>128'950</b> |               | <b>127'500</b> |               | <b>128'278.80</b> |                  |
| 3159.01           | Unterhalt Instrumente, Material Musikschule | 800            |               | 800            |               | 605.00            |                  |
| 3612.01           | Schulgelder an Musikschule                  | 127'650        |               | 126'200        |               | 127'195.90        |                  |
| 3637.01           | Sozialbeiträge Musikschule                  | 500            |               | 500            |               | 477.90            |                  |
| <b>217</b>        | <b>Schulliegenschaften</b>                  | <b>495'079</b> | <b>29'604</b> | <b>465'180</b> | <b>29'218</b> | <b>846'533.67</b> | <b>25'172.00</b> |
| <b>2170</b>       | <b>Schulliegenschaften</b>                  | <b>495'079</b> | <b>29'604</b> | <b>465'180</b> | <b>29'218</b> | <b>846'533.67</b> | <b>25'172.00</b> |
| 3010.01           | Löhne Hauswart und Reinigungspersonal       | 153'000        |               | 150'000        |               | 146'335.25        |                  |
| 3040.01           | Erziehungszulagen                           | 5'100          |               | 0              |               | 0.00              |                  |
| 3050.01           | AHV/IV/ALV-Beiträge Schule                  | 10'000         |               | 10'000         |               | 9'658.60          |                  |
| 3052.01           | BVG-Beiträge                                | 10'500         |               | 8'000          |               | 6'741.00          |                  |
| 3053.01           | UVG-Beiträge                                | 1'000          |               | 1'000          |               | 863.50            |                  |
| 3054.01           | FAK-Beiträge                                | 2'000          |               | 2'000          |               | 1'827.55          |                  |
| 3055.01           | KTG-Beiträge                                | 1'600          |               | 1'600          |               | 1'520.90          |                  |
| 3090.01           | Aus- und Weiterbildung                      | 1'200          |               | 1'200          |               | 692.50            |                  |
| 3099.01           | Sonstiger Personalaufwand                   | 1'000          |               | 500            |               | 1'481.80          |                  |
| 3101.01           | Verbrauchsmaterialien Schulgebäude          | 500            |               | 500            |               | 286.45            |                  |
| 3101.02           | Reinigungsmaterial Hauswart                 | 7'500          |               | 7'500          |               | 7'487.20          |                  |
| 3101.03           | Verbrauchsmaterialien Sportplatz            | 500            |               | 500            |               | 0.00              |                  |
| 3101.04           | Treibstoffe für Fahrzeuge                   | 900            |               | 900            |               | 721.90            |                  |
| 3110.01           | Anschaffung Möbel/Geräte PS                 | 16'115         |               | 14'725         |               | 651.55            |                  |
| 3110.03           | Mobiliar Lehrerzimmer + Sekretariat         | 0              |               | 350            |               | 949.60            |                  |
| 3110.04           | Anschaffung Möbel/Geräte KG                 | 278            |               | 1'090          |               | 0.00              |                  |
| 3111.01           | Maschinen, Geräte Hauswart                  | 4'000          |               | 0              |               | 0.00              |                  |
| 3111.02           | Möbilen, Geräte Sportplatz                  | 19'400         |               | 350            |               | 2'484.00          |                  |
| 3112.01           | Dienstkleider                               | 700            |               | 500            |               | 541.20            |                  |
| 3120.01           | Wasser Schulanlage Eien                     | 9'500          |               | 6'500          |               | 9'549.30          |                  |
| 3120.02           | Energie Schulanlage Eien                    | 25'000         |               | 20'000         |               | 24'938.55         |                  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde                                               | Budget 2025 |        | Budget 2024 |        | Rechnung 2023 |           |
|-----------------------------------------------------------------|-------------|--------|-------------|--------|---------------|-----------|
|                                                                 | Aufwand     | Ertrag | Aufwand     | Ertrag | Aufwand       | Ertrag    |
| 3120.03 Wärmeverbund Schulgebäude                               | 42'000      |        | 35'000      |        | 51'431.40     |           |
| 3130.01 Dienstleistungen Dritter                                | 500         |        | 500         |        | 0.00          |           |
| 3130.02 Rasenpflege extern Sportplatz                           | 3'700       |        | 3'600       |        | 3'570.50      |           |
| 3130.03 Porti, Telefon Hauswart                                 | 360         |        | 600         |        | 600.00        |           |
| 3130.05 Fensterreinigung                                        | 1'800       |        | 0           |        | 0.00          |           |
| 3131.01 Planungskosten Schulanlage                              | 8'000       |        | 8'000       |        | 2'757.00      |           |
| 3134.01 Versicherungen Schulgebäude                             | 17'400      |        | 17'000      |        | 17'378.05     |           |
| 3134.02 Fahrzeugversicherungen                                  | 500         |        | 500         |        | 488.05        |           |
| 3137.01 Verkehrssteuern                                         | 100         |        | 100         |        | 0.00          |           |
| 3143.01 Unterhalt Areal Schulanlage                             | 34'000      |        | 19'500      |        | 6'822.40      |           |
| Eien                                                            |             |        |             |        |               |           |
| 3143.02 Unterhalt Sportplatz                                    | 1'250       |        | 2'450       |        | 1'032.15      |           |
| 3144.02 Unterhalt Gebäude Schulanlage                           | 16'000      |        | 43'500      |        | 26'966.90     |           |
| Eien                                                            |             |        |             |        |               |           |
| 3144.03 Unterhalt kleine Turnhalle                              | 0           |        | 12'000      |        | 0.00          |           |
| 3144.04 Unterhalt Mehrzweckhalle und Bühne                      | 20'000      |        | 0           |        | 0.00          |           |
| 3151.01 Revision Geräte Wiba-Sport                              | 10'000      |        | 3'800       |        | 15'782.15     |           |
| 3151.02 Unterhalt Apparate, Maschinen, Fahrzeuge, Werkzeuge     | 1'200       |        | 2'500       |        | 3'909.35      |           |
| 3151.03 Reparaturen Geräte, Maschinen Sportplatz                | 300         |        | 300         |        | 0.00          |           |
| 3151.04 Reparaturen Geräte, Maschinen Schule                    | 1'400       |        | 2'400       |        | 397.80        |           |
| 3153.01 Full-Service PC + Laptops Schule                        | 33'666      |        | 29'704      |        | 40'848.37     |           |
| 3162.01 Leasing Container                                       | 8'000       |        | 9'700       |        | 9'693.00      |           |
| 3170.01 Spesen Hauswart                                         | 250         |        | 250         |        | 0.00          |           |
| 3300.01 Planmässige Abschreibungen Schule                       | 24'033      |        | 46'120      |        | 48'125.70     |           |
| 3511.01 Zinsen an Legate                                        | 827         |        | 441         |        | 0.00          |           |
| 3893.01 Bau Schulanlage                                         | 0           |        | 0           |        | 400'000.00    |           |
| 4260.01 Rückerstattung Verstärkerstrom                          |             | 737    |             | 737    |               | 737.00    |
| 4470.01 Pacht- und Mietzinse Liegenschaften Verwaltungsvermögen |             | 17'040 |             | 17'040 |               | 17'040.00 |
| 4910.01 Anteil Hauswart                                         |             | 11'000 |             | 11'000 |               | 7'395.00  |
| 4940.01 Zinsen an Legate                                        |             | 827    |             | 441    |               | 0.00      |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                  | Budget 2025    |        | Budget 2024    |        | Rechnung 2023     |                 |
|-------------------|--------------------------------------------------|----------------|--------|----------------|--------|-------------------|-----------------|
|                   |                                                  | Aufwand        | Ertrag | Aufwand        | Ertrag | Aufwand           | Ertrag          |
| <b>218</b>        | <b>Schulergänzende Tagesbetreuung</b>            | <b>12'000</b>  |        | <b>9'500</b>   |        | <b>9'866.55</b>   |                 |
| <b>2180</b>       | <b>Schulergänzende Tagesbetreuung</b>            | <b>12'000</b>  |        | <b>9'500</b>   |        | <b>9'866.55</b>   |                 |
| 3132.01           | Mittagstisch                                     | 12'000         |        | 9'500          |        | 10'111.55         |                 |
| 3631.01           | Beiträge an Kanton                               | 0              |        | 0              |        | 245.00-           |                 |
| <b>219</b>        | <b>Übrige obligatorische Schule</b>              | <b>244'259</b> |        | <b>237'081</b> |        | <b>227'726.55</b> | <b>9'017.80</b> |
| <b>2190</b>       | <b>Schulleitung und Schulrat</b>                 | <b>243'428</b> |        | <b>236'241</b> |        | <b>222'531.35</b> | <b>9'017.80</b> |
| 3000.01           | Schulrat                                         | 10'700         |        | 10'000         |        | 9'263.75          |                 |
| 3010.01           | Löhne Schulsekretariat                           | 35'500         |        | 35'000         |        | 39'117.75         |                 |
| 3020.01           | Löhne der Schulleitung                           | 151'419        |        | 148'406        |        | 134'670.05        |                 |
| 3050.01           | AHV/IV/ALV-Beiträge                              | 12'183         |        | 12'370         |        | 11'014.75         |                 |
| 3052.01           | BVG-Beiträge                                     | 23'281         |        | 19'834         |        | 20'666.00         |                 |
| 3053.01           | UVG-Beiträge                                     | 414            |        | 589            |        | 401.00            |                 |
| 3054.01           | FAK-Beiträge                                     | 2'328          |        | 2'363          |        | 2'103.20          |                 |
| 3055.01           | KTG-Prämien                                      | 370            |        | 370            |        | 406.85            |                 |
| 3090.01           | Aus- und Weiterbildung des Personals             | 700            |        | 600            |        | 0.00              |                 |
| 3099.01           | Sonstiger Personalaufwand                        | 1'245          |        | 677            |        | 270.50            |                 |
| 3100.01           | Büromaterialien Sekretariat                      | 5'000          |        | 5'750          |        | 4'335.50          |                 |
| 3631.01           | Beiträge an Kanton                               | 288            |        | 282            |        | 282.00            |                 |
| 4260.01           | Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter |                | 0      |                | 0      |                   | 9'017.80        |
| <b>2192</b>       | <b>Volksschule, sonstiges</b>                    | <b>831</b>     |        | <b>840</b>     |        | <b>5'195.20</b>   |                 |
| 3199.01           | Präventionspool                                  | 0              |        | 0              |        | 4'355.20          |                 |
| 3634.01           | Spitalbeschulung                                 | 831            |        | 840            |        | 840.00            |                 |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                        | Budget 2025    |              | Budget 2024    |              | Rechnung 2023     |                  |
|-------------------|----------------------------------------|----------------|--------------|----------------|--------------|-------------------|------------------|
|                   |                                        | Aufwand        | Ertrag       | Aufwand        | Ertrag       | Aufwand           | Ertrag           |
| <b>3</b>          | <b>KULTUR, SPORT, FREIZEIT, KIRCHE</b> | <b>107'570</b> | <b>1'870</b> | <b>113'606</b> | <b>1'606</b> | <b>176'631.10</b> | <b>76'647.05</b> |
| <b>31</b>         | <b>Kulturerbe</b>                      | <b>67'970</b>  | <b>1'870</b> | <b>60'006</b>  | <b>1'606</b> | <b>138'769.20</b> | <b>76'647.05</b> |
| <b>311</b>        | <b>Museen und Kulturförderung</b>      | <b>50'970</b>  | <b>1'870</b> | <b>43'106</b>  | <b>1'606</b> | <b>122'272.25</b> | <b>76'647.05</b> |
| <b>3110</b>       | <b>Museen und Kulturförderung</b>      | <b>50'970</b>  | <b>1'870</b> | <b>43'106</b>  | <b>1'606</b> | <b>122'272.25</b> | <b>76'647.05</b> |
| 3511.01           | Zinsen an Legate                       | 1'870          |              | 1'606          |              | 0.00              |                  |
| 3636.01           | Beiträge für Kulturförderung           | 31'100         |              | 32'500         |              | 106'872.25        |                  |
| 3636.02           | Jubiläumsschrift<br>800 Jahre Ziefen   | 9'000          |              | 0              |              | 0.00              |                  |
| 3910.01           | Verrechnung Personalaufwand            | 9'000          |              | 9'000          |              | 15'400.00         |                  |
| 4511.01           | Entnahmen aus Fonds des Eigenkapitals  |                | 0            |                | 0            |                   | 76'647.05        |
| 4940.01           | Zinsen an Legate                       |                | 1'870        |                | 1'606        |                   | 0.00             |
| <b>312</b>        | <b>Denkmalpflege und Heimatschutz</b>  | <b>17'000</b>  |              | <b>16'900</b>  |              | <b>16'496.95</b>  |                  |
| <b>3120</b>       | <b>Denkmalpflege und Heimatschutz</b>  | <b>17'000</b>  |              | <b>16'900</b>  |              | <b>16'496.95</b>  |                  |
| 3120.01           | Wasser Dorfbrunnen                     | 16'000         |              | 16'000         |              | 15'996.95         |                  |
| 3144.01           | Unterhalt Dorfbrunnen                  | 500            |              | 500            |              | 500.00            |                  |
| 3634.01           | Beitrag Baselbieter Heimatschutz       | 500            |              | 400            |              | 0.00              |                  |
| <b>32</b>         | <b>Kultur allgemein</b>                | <b>5'500</b>   |              | <b>5'500</b>   |              | <b>5'500.00</b>   |                  |
| <b>321</b>        | <b>Bibliotheken und Literatur</b>      | <b>5'500</b>   |              | <b>5'500</b>   |              | <b>5'500.00</b>   |                  |
| <b>3210</b>       | <b>Bibliotheken und Literatur</b>      | <b>5'500</b>   |              | <b>5'500</b>   |              | <b>5'500.00</b>   |                  |
| 3634.01           | Beitrag Kantonsbibliothek              | 5'500          |              | 5'500          |              | 5'500.00          |                  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                           | Budget 2025   |        | Budget 2024   |        | Rechnung 2023    |        |
|-------------------|-----------------------------------------------------------|---------------|--------|---------------|--------|------------------|--------|
|                   |                                                           | Aufwand       | Ertrag | Aufwand       | Ertrag | Aufwand          | Ertrag |
| <b>34</b>         | <b>Sport und Freizeit</b>                                 | <b>34'100</b> |        | <b>33'100</b> |        | <b>32'361.90</b> |        |
| <b>341</b>        | <b>Sport</b>                                              | <b>13'500</b> |        | <b>12'500</b> |        | <b>12'392.00</b> |        |
| <b>3412</b>       | <b>Hallenbad</b>                                          | <b>13'500</b> |        | <b>12'500</b> |        | <b>12'392.00</b> |        |
| 3634.01           | Beitrag Betriebskosten Schwimm<br>bad Gitterli            | 13'500        |        | 12'500        |        | 12'392.00        |        |
| <b>342</b>        | <b>Freizeit</b>                                           | <b>20'600</b> |        | <b>20'600</b> |        | <b>19'969.90</b> |        |
| <b>3420</b>       | <b>Freizeit</b>                                           | <b>3'600</b>  |        | <b>3'600</b>  |        | <b>2'600.00</b>  |        |
| 3636.01           | Beiträge an private Organisa-<br>tionen ohne Erwerbszweck | 3'600         |        | 3'600         |        | 2'600.00         |        |
| <b>3421</b>       | <b>Jugendhaus</b>                                         | <b>17'000</b> |        | <b>17'000</b> |        | <b>17'369.90</b> |        |
| 3636.01           | Beiträge an private Organisa-<br>tionen ohne Erwerbszweck | 17'000        |        | 17'000        |        | 17'369.90        |        |
| <b>35</b>         | <b>Kirchen und religiöse Angele-<br/>genheiten</b>        |               |        | <b>15'000</b> |        |                  |        |
| <b>350</b>        | <b>Kirchen und religiöse Angele-<br/>genheiten</b>        |               |        | <b>15'000</b> |        |                  |        |
| <b>3500</b>       | <b>Kirchen und religiöse Angele-<br/>genheiten</b>        |               |        | <b>15'000</b> |        |                  |        |
| 3151.01           | Unterhalt Apparate, Maschinen,<br>Fahrzeuge, Werkzeuge    | 0             |        | 15'000        |        | 0.00             |        |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                     | Budget 2025    |                | Budget 2024    |                | Rechnung 2023     |                   |
|-------------------|-------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                   |                                     | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| <b>4</b>          | <b>GESUNDHEIT</b>                   | <b>639'100</b> | <b>116'800</b> | <b>530'826</b> | <b>104'400</b> | <b>654'278.45</b> | <b>139'657.90</b> |
| <b>41</b>         | <b>Pflegeheime</b>                  | <b>350'000</b> |                | <b>280'000</b> |                | <b>351'858.60</b> |                   |
| <b>412</b>        | <b>Pflegeheime</b>                  | <b>350'000</b> |                | <b>280'000</b> |                | <b>351'858.60</b> |                   |
| <b>4120</b>       | <b>Pflegeheime</b>                  | <b>350'000</b> |                | <b>280'000</b> |                | <b>351'858.60</b> |                   |
| 3614.01           | Beiträge Pflegefinanzierung APH     | 350'000        |                | 280'000        |                | 351'858.60        |                   |
| <b>42</b>         | <b>Ambulante Krankenpflege</b>      | <b>142'500</b> |                | <b>122'926</b> |                | <b>154'700.10</b> |                   |
| <b>421</b>        | <b>Ambulante Krankenpflege</b>      | <b>142'500</b> |                | <b>122'926</b> |                | <b>154'700.10</b> |                   |
| <b>4210</b>       | <b>Ambulante Krankenpflege</b>      | <b>142'500</b> |                | <b>122'926</b> |                | <b>154'700.10</b> |                   |
| 3612.01           | Beiträge Spitex                     | 132'000        |                | 112'000        |                | 146'245.90        |                   |
| 3636.01           | Beiträge Mütter- und Väterberatung  | 5'000          |                | 5'426          |                | 3'971.00          |                   |
| 3636.02           | Leistungen nach KLV 7               | 5'500          |                | 5'500          |                | 4'483.20          |                   |
| <b>43</b>         | <b>Gesundheitsprävention</b>        | <b>141'600</b> | <b>116'800</b> | <b>126'200</b> | <b>104'400</b> | <b>146'467.25</b> | <b>139'657.90</b> |
| <b>433</b>        | <b>Schulgesundheitsdienst</b>       | <b>141'400</b> | <b>116'800</b> | <b>126'000</b> | <b>104'400</b> | <b>146'267.25</b> | <b>139'657.90</b> |
| <b>4330</b>       | <b>Schulgesundheitsdienst</b>       | <b>1'400</b>   |                | <b>1'000</b>   |                | <b>1'450.00</b>   |                   |
| 3132.01           | Schulärztliche Untersuchung         | 1'400          |                | 1'000          |                | 1'450.00          |                   |
| <b>4331</b>       | <b>Kinder- und Jugendzahnpflege</b> | <b>140'000</b> | <b>116'800</b> | <b>125'000</b> | <b>104'400</b> | <b>144'817.25</b> | <b>139'657.90</b> |
| 3132.01           | Honorare Zahnärzte KJZ              | 50'000         |                | 50'000         |                | 53'419.10         |                   |
|                   | Konservierende Behandlung           |                |                |                |                |                   |                   |
| 3132.02           | Honorare Zahnärzte KJZ              | 90'000         |                | 75'000         |                | 91'398.15         |                   |
|                   | Orthodontische Behandlung           |                |                |                |                |                   |                   |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                           | Budget 2025      |                | Budget 2024      |                | Rechnung 2023       |                   |
|-------------------|-----------------------------------------------------------|------------------|----------------|------------------|----------------|---------------------|-------------------|
|                   |                                                           | Aufwand          | Ertrag         | Aufwand          | Ertrag         | Aufwand             | Ertrag            |
| 4260.01           | Rückerstattungen Dritter KJZ<br>Konservierende Behandlung |                  | 33'400         |                  | 33'400         |                     | 48'413.95         |
| 4260.02           | Rückerstattungen Dritter KJZ<br>Orthodontische Behandlung |                  | 60'000         |                  | 50'000         |                     | 86'084.60         |
| 4631.01           | Kantonsbeitrag KJZ                                        |                  | 23'400         |                  | 21'000         |                     | 5'159.35          |
| <b>434</b>        | <b>Lebensmittelkontrolle</b>                              | <b>200</b>       |                | <b>200</b>       |                | <b>200.00</b>       |                   |
| <b>4340</b>       | <b>Lebensmittelkontrolle</b>                              | <b>200</b>       |                | <b>200</b>       |                | <b>200.00</b>       |                   |
| 3000.01           | Entschädigung Pilzkontrolleur                             | 200              |                | 200              |                | 200.00              |                   |
| <b>49</b>         | <b>Übriges Gesundheitswesen</b>                           | <b>5'000</b>     |                | <b>1'700</b>     |                | <b>1'252.50</b>     |                   |
| <b>490</b>        | <b>Übriges Gesundheitswesen</b>                           | <b>5'000</b>     |                | <b>1'700</b>     |                | <b>1'252.50</b>     |                   |
| <b>4901</b>       | <b>Versorgungsregion</b>                                  | <b>5'000</b>     |                | <b>1'700</b>     |                | <b>1'252.50</b>     |                   |
| 3632.01           | Beiträge an Gemeinden und<br>Zweckverbände                | 5'000            |                | 1'700            |                | 1'252.50            |                   |
| <b>5</b>          | <b>SOZIALE SICHERHEIT</b>                                 | <b>1'506'310</b> | <b>832'570</b> | <b>1'350'612</b> | <b>711'470</b> | <b>1'107'956.43</b> | <b>871'485.10</b> |
| <b>53</b>         | <b>Alter und Hinterlassene</b>                            | <b>205'750</b>   |                | <b>228'621</b>   |                | <b>221'088.85</b>   |                   |
| <b>532</b>        | <b>Ergänzungsleistungen AHV</b>                           | <b>144'800</b>   |                | <b>162'691</b>   |                | <b>163'486.00</b>   |                   |
| <b>5320</b>       | <b>Ergänzungsleistungen AHV</b>                           | <b>144'800</b>   |                | <b>162'691</b>   |                | <b>163'486.00</b>   |                   |
| 3631.01           | Beiträge für Ergänzungs-<br>leistung AHV (62.4%)          | 0                |                | 162'691          |                | 163'486.00          |                   |
| 3631.02           | Ergänzungsleistungen (EL)                                 | 144'800          |                | 0                |                | 0.00                |                   |
| <b>535</b>        | <b>Leistungen an das Alter</b>                            | <b>60'950</b>    |                | <b>65'930</b>    |                | <b>57'602.85</b>    |                   |
| <b>5350</b>       | <b>Leistungen an das Alter</b>                            | <b>60'950</b>    |                | <b>65'930</b>    |                | <b>57'602.85</b>    |                   |
| 3636.01           | Beitrag Pro Senectute                                     | 950              |                | 930              |                | 912.00              |                   |
| 3637.01           | Leistungen an Alter                                       | 60'000           |                | 65'000           |                | 56'690.85           |                   |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                          | Budget 2025      |                | Budget 2024      |                | Rechnung 2023     |                   |
|-------------------|------------------------------------------|------------------|----------------|------------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                   |                                          | Aufwand          | Ertrag         | Aufwand          | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| <b>54</b>         | <b>Familie und Jugend</b>                | <b>25'400</b>    | <b>100</b>     | <b>25'320</b>    | <b>100</b>     | <b>8'908.40</b>   | <b>162.00</b>     |
| <b>544</b>        | <b>Jugendschutz</b>                      | <b>6'000</b>     |                | <b>6'000</b>     |                | <b>4'122.40</b>   |                   |
| <b>5440</b>       | <b>Jugendschutz, allgemein</b>           | <b>6'000</b>     |                | <b>6'000</b>     |                | <b>4'122.40</b>   |                   |
| 3636.01           | Beitrag Jugendarbeit                     | 6'000            |                | 6'000            |                | 4'122.40          |                   |
| <b>545</b>        | <b>Leistungen an Familien</b>            | <b>19'400</b>    | <b>100</b>     | <b>19'320</b>    | <b>100</b>     | <b>4'786.00</b>   | <b>162.00</b>     |
| <b>5450</b>       | <b>Leistungen an Familien, allgemein</b> | <b>19'400</b>    |                | <b>19'320</b>    |                | <b>4'786.00</b>   | <b>62.00</b>      |
| 3636.01           | Gemeindebeiträge Tagesfamilien           | 4'800            |                | 4'800            |                | 185.55            |                   |
| 3636.02           | Birmannstiftung                          | 4'600            |                | 4'520            |                | 4'600.45          |                   |
| 3637.01           | Familienergänzende Kinderbetreuung       | 10'000           |                | 10'000           |                | 0.00              |                   |
| 4610.01           | Entschädigungen vom Bund                 |                  | 0              |                  | 0              |                   | 62.00             |
| <b>5451</b>       | <b>Kinderkrippen und Kinderhorte</b>     |                  | <b>100</b>     |                  | <b>100</b>     |                   | <b>100.00</b>     |
| 4240.01           | Benützungsgebühren Spielgruppe           |                  | 100            |                  | 100            |                   | 100.00            |
| <b>57</b>         | <b>Sozialhilfe und Asylwesen</b>         | <b>1'275'160</b> | <b>832'470</b> | <b>1'096'671</b> | <b>711'370</b> | <b>877'959.18</b> | <b>871'323.10</b> |
| <b>572</b>        | <b>Sozialhilfe</b>                       | <b>343'100</b>   | <b>14'700</b>  | <b>319'650</b>   | <b>13'600</b>  | <b>119'955.20</b> | <b>17'136.70</b>  |
| <b>5720</b>       | <b>Sozialhilfe</b>                       | <b>343'100</b>   | <b>14'700</b>  | <b>319'650</b>   | <b>13'600</b>  | <b>119'955.20</b> | <b>17'136.70</b>  |
| 3130.02           | Beschäftigung                            | 0                |                | 10'000           |                | 0.00              |                   |
| 3636.01           | Eingliederungsmassnahmen                 | 20'000           |                | 0                |                | 900.00            |                   |
| 3637.01           | Beiträge an private Haushalte            | 242'000          |                | 280'000          |                | 22'922.20         |                   |
| 3637.02           | Kosten stationäre Einrichtung            | 50'000           |                | 0                |                | 65'400.00         |                   |
| 3637.03           | Schulsozialarbeit Primarstufe            | 31'100           |                | 29'650           |                | 30'358.00         |                   |
| 3910.01           | Verwaltungskosten Sozialhilfe            | 0                |                | 0                |                | 375.00            |                   |
| 4260.01           | Rückerstattungen Dritter                 |                  | 11'100         |                  | 0              |                   | 13'536.70         |
| 4260.02           | Rückerstattungen Sozialhilfe             |                  | 3'600          |                  | 3'600          |                   | 3'600.00          |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                                  | Budget 2025    |                | Budget 2024    |                | Rechnung 2023     |                   |
|-------------------|------------------------------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                   |                                                                  | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| 4611.01           | Rückerstattung Kanton, Prämien<br>verbilligung, Eingliederungsm. |                | 0              |                | 10'000         |                   | 0.00              |
| <b>573</b>        | <b>Asylwesen</b>                                                 | <b>750'000</b> | <b>800'000</b> | <b>680'000</b> | <b>680'000</b> | <b>613'235.78</b> | <b>844'269.60</b> |
| <b>5730</b>       | <b>Asylwesen</b>                                                 | <b>750'000</b> | <b>800'000</b> | <b>680'000</b> | <b>680'000</b> | <b>613'235.78</b> | <b>844'269.60</b> |
| 3635.01           | Beiträge an private Unterneh-<br>mungen                          | 0              |                | 60'000         |                | 0.00              |                   |
| 3636.01           | Eingliederung                                                    | 150'000        |                | 0              |                | 135'004.50        |                   |
| 3637.01           | Unterstützungen Asylbewerber                                     | 200'000        |                | 620'000        |                | 175'146.75        |                   |
| 3637.02           | Unterbringung                                                    | 200'000        |                | 0              |                | 137'227.75        |                   |
| 3637.04           | Gesundheitskosten                                                | 200'000        |                | 0              |                | 165'856.78        |                   |
| 4511.01           | Entnahmen aus Fonds des Eigenk<br>apitals                        |                | 0              |                | 0              |                   | 56'398.30         |
| 4611.01           | Rückerstattung Lebensunterhalt<br>Kanton                         |                | 800'000        |                | 680'000        |                   | 787'871.30        |
| <b>579</b>        | <b>Übriges Sozialwesen</b>                                       | <b>182'060</b> | <b>17'770</b>  | <b>97'021</b>  | <b>17'770</b>  | <b>144'768.20</b> | <b>9'916.80</b>   |
| <b>5790</b>       | <b>Übriges Sozialwesen</b>                                       | <b>164'290</b> |                | <b>79'251</b>  |                | <b>134'851.40</b> |                   |
| 3130.01           | Dienstleistungen Dritter<br>(Monatsbeiträge)                     | 150'000        |                | 65'000         |                | 126'158.00        |                   |
| 3612.01           | Beitrag Sozialhilfebehörde                                       | 5'330          |                | 5'371          |                | 2'974.80          |                   |
| 3636.01           | Beiträge an private Organisa-<br>tionen ohne Erwerbszweck        | 8'960          |                | 8'880          |                | 5'718.60          |                   |
| <b>5791</b>       | <b>Gemeinsame Sozialhilfebehörde<br/>(Kopfgemeinde)</b>          | <b>17'770</b>  | <b>17'770</b>  | <b>17'770</b>  | <b>17'770</b>  | <b>9'916.80</b>   | <b>9'916.80</b>   |
| 3010.01           | Löhne                                                            | 14'700         |                | 14'700         |                | 8'616.50          |                   |
| 3050.01           | Beiträge AHV/ALV                                                 | 780            |                | 780            |                | 0.00              |                   |
| 3090.01           | Aus- und Weiterbildung des<br>Personals                          | 800            |                | 800            |                | 0.00              |                   |
| 3170.01           | Reisekosten und Spesen<br>(KM-Entschädigung)                     | 600            |                | 600            |                | 410.30            |                   |
| 3634.01           | Beiträge an öffentliche Unter-<br>nehmungen                      | 690            |                | 690            |                | 690.00            |                   |
| 3910.01           | Verwaltungskosten                                                | 200            |                | 200            |                | 200.00            |                   |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde                      |                                             | Budget 2025    |               | Budget 2024    |               | Rechnung 2023     |                  |
|----------------------------------------|---------------------------------------------|----------------|---------------|----------------|---------------|-------------------|------------------|
|                                        |                                             | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand        | Ertrag        | Aufwand           | Ertrag           |
| 4632.01 Beitrag Gemeinde gemäss Vertra |                                             |                | 17'770        |                | 17'770        |                   | 9'916.80         |
| <b>6</b>                               | <b>VERKEHR</b>                              | <b>440'626</b> | <b>75'500</b> | <b>446'460</b> | <b>75'600</b> | <b>334'386.33</b> | <b>95'737.18</b> |
| <b>61</b>                              | <b>Strassenverkehr</b>                      | <b>440'266</b> | <b>75'500</b> | <b>446'100</b> | <b>75'600</b> | <b>334'026.33</b> | <b>95'737.18</b> |
| <b>615</b>                             | <b>Gemeindestrassen/Werkhof</b>             | <b>440'266</b> | <b>75'500</b> | <b>446'100</b> | <b>75'600</b> | <b>334'026.33</b> | <b>95'737.18</b> |
| <b>6150</b>                            | <b>Gemeindestrassen/Werkhof</b>             | <b>440'266</b> | <b>75'500</b> | <b>446'100</b> | <b>75'600</b> | <b>334'026.33</b> | <b>95'737.18</b> |
| 3010.01                                | Löhne Werkhof                               | 192'000        |               | 180'000        |               | 178'321.30        |                  |
| 3040.01                                | Erziehungszulagen                           | 5'100          |               | 0              |               | 0.00              |                  |
| 3050.01                                | AHV/IV/ALV-Beiträge                         | 13'000         |               | 12'000         |               | 11'781.20         |                  |
| 3052.01                                | BVG-Prämien                                 | 18'600         |               | 17'700         |               | 14'088.90         |                  |
| 3053.01                                | UVG-Prämien                                 | 3'300          |               | 3'300          |               | 3'231.90          |                  |
| 3054.01                                | FAK-Beiträge                                | 2'400          |               | 2'300          |               | 2'229.05          |                  |
| 3055.01                                | KTG-Prämien                                 | 2'000          |               | 1'900          |               | 1'854.50          |                  |
| 3090.01                                | Aus- und Weiterbildung                      | 1'500          |               | 1'500          |               | 0.00              |                  |
| 3099.01                                | Sonstiger Personalaufwand                   | 1'500          |               | 1'500          |               | 1'727.70          |                  |
| 3101.01                                | Signalisation                               | 1'500          |               | 2'000          |               | 1'082.35          |                  |
| 3101.02                                | Treibstoffe für Fahrzeuge                   | 4'500          |               | 6'000          |               | 4'259.25          |                  |
| 3101.03                                | Diverses Baumaterial                        | 1'000          |               | 1'000          |               | 1'102.15          |                  |
| 3101.04                                | Material für Winterdienst                   | 4'000          |               | 4'000          |               | 4'528.00          |                  |
| 3101.05                                | Hausnummern                                 | 0              |               | 500            |               | 0.00              |                  |
| 3101.06                                | Strassenmarkierungen                        | 500            |               | 500            |               | 379.10            |                  |
| 3101.07                                | Uebriges Verbrauchsmaterial                 | 2'000          |               | 2'000          |               | 1'905.65          |                  |
| 3109.01                                | Übriger Material- und Waren-<br>aufwand     | 1'500          |               | 2'000          |               | 825.13            |                  |
| 3111.01                                | Apparate, Maschinen, Fahrzeuge              | 2'000          |               | 6'000          |               | 2'626.05          |                  |
| 3112.01                                | Dienstkleider                               | 1'500          |               | 1'500          |               | 1'325.25          |                  |
| 3120.01                                | Wasser Werkhof                              | 200            |               | 250            |               | 52.90             |                  |
| 3120.02                                | Heizmaterial Werkhof                        | 7'500          |               | 6'000          |               | 8'133.35          |                  |
| 3120.03                                | Stromverbrauch öffentliche Be-<br>leuchtung | 15'000         |               | 15'000         |               | 15'036.05         |                  |
| 3120.04                                | Energie                                     | 200            |               | 1'500          |               | 1'763.45          |                  |
| 3130.01                                | Dienstleistungen Dritter                    | 0              |               | 1'000          |               | 215.00            |                  |
| 3130.02                                | Strassenreinigung                           | 3'000          |               | 1'600          |               | 1'289.15          |                  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde                                                   | Budget 2025 |        | Budget 2024 |        | Rechnung 2023 |           |
|---------------------------------------------------------------------|-------------|--------|-------------|--------|---------------|-----------|
|                                                                     | Aufwand     | Ertrag | Aufwand     | Ertrag | Aufwand       | Ertrag    |
| 3130.03 Schneeräumung                                               | 2'000       |        | 1'000       |        | 0.00          |           |
| 3130.04 Reinigung Dolen Entwässerung                                | 1'000       |        | 1'000       |        | 0.00          |           |
| 3130.05 Telefon, Porto Werkhof                                      | 1'200       |        | 500         |        | 587.50        |           |
| 3131.01 Verkehrs- und Strassenplanung                               | 64'000      |        | 32'000      |        | 0.00          |           |
| 3132.01 Leitungskataster                                            | 4'850       |        | 4'800       |        | 807.75        |           |
| 3134.01 Versicherungen                                              | 5'500       |        | 5'000       |        | 5'035.25      |           |
| 3137.01 Verkehrssteuern                                             | 2'500       |        | 2'425       |        | 2'425.00      |           |
| 3141.01 Unterhalt Strassen/Verkehrs-<br>wege                        | 7'500       |        | 18'000      |        | 3'073.25      |           |
| 3141.02 Feldwege                                                    | 12'000      |        | 49'000      |        | 3'973.35      |           |
| 3141.03 Strassenbeleuchtung                                         | 4'000       |        | 4'000       |        | 2'483.05      |           |
| 3144.01 Baulicher Unterhalt Werkhof                                 | 2'000       |        | 2'000       |        | 282.00        |           |
| 3151.01 Reparaturen Fahrzeuge                                       | 7'000       |        | 6'000       |        | 6'780.65      |           |
| 3151.02 Reparaturen Maschinen, Geräte                               | 2'000       |        | 1'500       |        | 1'891.15      |           |
| 3170.01 Reisekosten und Spesen (KM-<br>Entschädigung)               | 200         |        | 200         |        | 0.00          |           |
| 3300.01 Planmässige Abschreibungen<br>Strassen                      | 40'000      |        | 35'930      |        | 37'145.50     |           |
| 3300.02 Planmässige Abschreibungen<br>Mobilen, Maschinen, Fahrzeuge | 716         |        | 11'695      |        | 11'784.50     |           |
| 4240.01 Arbeiten für Private                                        |             | 3'000  |             | 3'000  |               | 3'161.50  |
| 4240.02 Parkgebühren Dauerparkieren                                 |             | 2'500  |             | 2'000  |               | 2'650.00  |
| 4240.03 Miete Geräte                                                |             | 1'000  |             | 1'000  |               | 957.50    |
| 4240.04 Arbeiten für Bürgergemeinden                                |             | 3'000  |             | 3'000  |               | 985.00    |
| 4250.01 Verkäufe Strassenwesen                                      |             | 0      |             | 600    |               | 405.30    |
| 4470.01 Mietzins Lagerraum                                          |             | 1'500  |             | 1'500  |               | 1'500.00  |
| 4631.01 Beiträge vom Kanton                                         |             | 2'500  |             | 2'500  |               | 3'542.88  |
| 4910.01 Arbeiten für Kultur und<br>Freizeit                         |             | 4'000  |             | 4'000  |               | 11'715.00 |
| 4910.02 Arbeiten für Wasser                                         |             | 20'000 |             | 20'000 |               | 24'665.00 |
| 4910.03 Arbeiten für Abwasser                                       |             | 3'000  |             | 3'000  |               | 2'090.00  |
| 4910.04 Arbeiten für Abfall                                         |             | 8'000  |             | 8'000  |               | 11'135.00 |
| 4910.05 Arbeiten für Friedhof und<br>Bestattung                     |             | 20'000 |             | 20'000 |               | 26'360.00 |
| 4910.06 Arbeiten für Naturschutz                                    |             | 2'000  |             | 2'000  |               | 955.00    |
| 4910.07 Arbeiten für Hundehaltung                                   |             | 3'000  |             | 3'000  |               | 3'670.00  |
| 4910.08 Arbeiten für Verwaltung                                     |             | 2'000  |             | 2'000  |               | 1'945.00  |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                        | Budget 2025    |                | Budget 2024    |                | Rechnung 2023     |                   |
|-------------------|--------------------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                   |                                                        | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| <b>62</b>         | <b>Öffentlicher Verkehr</b>                            | <b>360</b>     |                | <b>360</b>     |                | <b>360.00</b>     |                   |
| <b>623</b>        | <b>Agglomerationsverkehr</b>                           | <b>360</b>     |                | <b>360</b>     |                | <b>360.00</b>     |                   |
| <b>6230</b>       | <b>Agglomerationsverkehr</b>                           | <b>360</b>     |                | <b>360</b>     |                | <b>360.00</b>     |                   |
| 3160.01           | Miete Buswartehäuschen<br>Diegmatt                     | 360            |                | 360            |                | 360.00            |                   |
| <b>7</b>          | <b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>                    | <b>909'489</b> | <b>755'201</b> | <b>873'760</b> | <b>789'095</b> | <b>768'743.50</b> | <b>703'000.80</b> |
| <b>71</b>         | <b>Wasserversorgung</b>                                | <b>385'980</b> | <b>385'980</b> | <b>384'180</b> | <b>384'180</b> | <b>366'562.35</b> | <b>366'562.35</b> |
| <b>710</b>        | <b>Wasserversorgung</b>                                | <b>385'980</b> | <b>385'980</b> | <b>384'180</b> | <b>384'180</b> | <b>366'562.35</b> | <b>366'562.35</b> |
| <b>7101</b>       | <b>Wasserversorgung (Spezialfi-<br/>nanzierung)</b>    | <b>385'980</b> | <b>385'980</b> | <b>384'180</b> | <b>384'180</b> | <b>366'562.35</b> | <b>366'562.35</b> |
| 3010.01           | Entschädigung Betriebspersonal                         | 5'500          |                | 5'500          |                | 4'449.50          |                   |
| 3101.02           | Diverses Material,<br>Betriebsmaterial                 | 1'000          |                | 1'000          |                | 0.00              |                   |
| 3111.01           | Wassermesser                                           | 18'000         |                | 18'000         |                | 20'378.60         |                   |
| 3120.01           | Energie                                                | 2'600          |                | 2'500          |                | 2'713.90          |                   |
| 3130.01           | Porti, Telefon                                         | 2'500          |                | 2'500          |                | 2'423.10          |                   |
| 3130.02           | Netzuntersuchungen                                     | 2'500          |                | 2'500          |                | 2'401.20          |                   |
| 3130.03           | ProzessWerkbank                                        | 600            |                | 600            |                | 307.80            |                   |
| 3132.01           | Leitungskataster                                       | 15'435         |                | 15'150         |                | 12'933.80         |                   |
| 3132.03           | Honorare externe Berater, Gut-<br>achter, Fachexperten | 5'000          |                | 5'000          |                | 1'148.95          |                   |
| 3134.01           | Sachversicherungsprämien (BGV)                         | 1'500          |                | 1'500          |                | 699.95            |                   |
| 3143.01           | Unterhalt Leitungsnetz                                 | 18'000         |                | 19'400         |                | 11'918.11         |                   |
| 3143.02           | Reparaturen Wasserleitungs-<br>brüche                  | 12'000         |                | 12'000         |                | 3'773.25          |                   |
| 3151.01           | Unterhalt Apparate, Maschinen,<br>Fahrzeuge, Werkzeuge | 0              |                | 0              |                | 6'405.00          |                   |
| 3199.01           | Übriger Betriebsaufwand                                | 0              |                | 0              |                | 115.40            |                   |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                   | Budget 2025    |                | Budget 2024    |                | Rechnung 2023     |                   |
|-------------------|---------------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                   |                                                   | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| 3300.01           | Planmässige Abschreibungen Wasserversorgung       | 16'100         |                | 15'580         |                | 14'563.55         |                   |
| 3510.01           | Einlagen in Spezialfinanzierungen                 | 176'405        |                | 152'930        |                | 194'435.69        |                   |
| 3612.01           | Wasserbezug von WRZ                               | 84'340         |                | 105'520        |                | 59'754.55         |                   |
| 3900.01           | Verrechnung Büromaterial                          | 500            |                | 500            |                | 500.00            |                   |
| 3910.01           | Personalkosten Verwaltung                         | 4'000          |                | 4'000          |                | 2'975.00          |                   |
| 3910.02           | Personalkosten Werkhof                            | 20'000         |                | 20'000         |                | 24'665.00         |                   |
| 4240.01           | Grundgebühren                                     |                | 65'000         |                | 65'000         |                   | 67'586.35         |
| 4240.02           | Zählermieten                                      |                | 16'000         |                | 16'000         |                   | 16'718.70         |
| 4240.03           | Wasserzinsen                                      |                | 300'000        |                | 300'000        |                   | 280'257.30        |
| 4900.01           | Beiträge Löschwesen                               |                | 1'000          |                | 1'000          |                   | 1'000.00          |
| 4900.02           | Verrechnung Wasserverbrauch für Kanalreinigung    |                | 1'000          |                | 1'000          |                   | 1'000.00          |
| 4940.01           | Zinsen Guthaben Wasser                            |                | 2'980          |                | 1'180          |                   | 0.00              |
| <b>72</b>         | <b>Abwasserbeseitigung</b>                        | <b>225'335</b> | <b>225'335</b> | <b>270'550</b> | <b>270'550</b> | <b>190'931.20</b> | <b>190'931.20</b> |
| <b>720</b>        | <b>Abwasserbeseitigung</b>                        | <b>225'335</b> | <b>225'335</b> | <b>270'550</b> | <b>270'550</b> | <b>190'931.20</b> | <b>190'931.20</b> |
| <b>7201</b>       | <b>Abwasserbeseitigung (Spezialfinanzierung)</b>  | <b>225'335</b> | <b>225'335</b> | <b>270'550</b> | <b>270'550</b> | <b>190'931.20</b> | <b>190'931.20</b> |
| 3130.01           | Kanalreinigung                                    | 0              |                | 15'000         |                | 14'798.15         |                   |
| 3132.01           | Leitungskataster                                  | 29'935         |                | 29'650         |                | 32'600.80         |                   |
| 3132.03           | Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten | 5'000          |                | 5'000          |                | 0.00              |                   |
| 3143.02           | Kanalisationsnetz                                 | 44'000         |                | 44'000         |                | 877.50            |                   |
| 3300.01           | Planmässige Abschreibungen Abwasserversorgung     | 1'900          |                | 2'400          |                | 0.00              |                   |
| 3611.01           | Abwassergebühren Kanton                           | 140'000        |                | 170'000        |                | 139'064.75        |                   |
| 3900.01           | Verrechnung Wasserverbrauch für Kanalreinigung    | 1'000          |                | 1'000          |                | 1'000.00          |                   |
| 3900.02           | Verrechnung Büromaterial                          | 500            |                | 500            |                | 500.00            |                   |
| 3910.02           | Personalkosten Werkhof                            | 3'000          |                | 3'000          |                | 2'090.00          |                   |
| 4240.01           | Abwassergebühren                                  |                | 135'000        |                | 135'000        |                   | 131'252.30        |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                | Budget 2025    |                | Budget 2024    |                | Rechnung 2023     |                   |
|-------------------|------------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                   |                                                | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| 4391.01           | Übertragung aus der Investitionsrechnung       |                | 0              |                | 0              |                   | 17'866.95         |
| 4510.01           | Entnahmen aus Spezialfinanzierungen            |                | 87'405         |                | 129'200        |                   | 41'811.95         |
| 4940.01           | Zinsen Guthaben Abwasser                       |                | 2'930          |                | 6'350          |                   | 0.00              |
| <b>73</b>         | <b>Abfallwirtschaft</b>                        | <b>138'500</b> | <b>134'000</b> | <b>128'320</b> | <b>125'320</b> | <b>129'598.25</b> | <b>128'733.25</b> |
| <b>730</b>        | <b>Abfallwirtschaft</b>                        | <b>138'500</b> | <b>134'000</b> | <b>128'320</b> | <b>125'320</b> | <b>129'598.25</b> | <b>128'733.25</b> |
| <b>7300</b>       | <b>Abfallbewirtschaftung</b>                   | <b>4'500</b>   |                | <b>3'000</b>   |                | <b>865.00</b>     |                   |
| 3130.02           | Kadaversammelstelle                            | 4'500          |                | 3'000          |                | 515.00            |                   |
| 3160.01           | Miete Kadaverraum                              | 0              |                | 0              |                | 350.00            |                   |
| <b>7301</b>       | <b>Abfallbeseitigung (Spezialfinanzierung)</b> | <b>134'000</b> | <b>134'000</b> | <b>125'320</b> | <b>125'320</b> | <b>128'733.25</b> | <b>128'733.25</b> |
| 3101.01           | Einkauf Gebührenmarken                         | 3'000          |                | 2'500          |                | 2'818.55          |                   |
| 3101.02           | Einkauf Kunststoffsammlsäcke                   | 6'200          |                | 4'400          |                | 6'292.50          |                   |
| 3130.01           | Hauskehricht                                   | 35'000         |                | 30'000         |                | 31'543.15         |                   |
| 3130.02           | Alteisen                                       | 2'000          |                | 2'000          |                | 1'930.35          |                   |
| 3130.04           | Glas                                           | 3'500          |                | 4'000          |                | 3'562.00          |                   |
| 3130.05           | Karton                                         | 4'000          |                | 4'000          |                | 3'961.65          |                   |
| 3130.06           | Papier                                         | 1'200          |                | 1'300          |                | 1'166.30          |                   |
| 3130.07           | Entsorgung Altöl                               | 300            |                | 300            |                | 286.15            |                   |
| 3130.08           | Übriger Abfall                                 | 1'600          |                | 800            |                | 734.86            |                   |
| 3130.09           | Grünabfall                                     | 30'000         |                | 30'000         |                | 26'469.84         |                   |
| 3130.10           | Kehrichtdeponiegebühren                        | 31'300         |                | 30'000         |                | 31'276.80         |                   |
| 3130.11           | Verkaufsprovisionen                            | 3'400          |                | 3'500          |                | 3'365.55          |                   |
| 3130.12           | PET                                            | 250            |                | 300            |                | 242.20            |                   |
| 3130.13           | Kunststoffsammlung                             | 750            |                | 720            |                | 712.75            |                   |
| 3137.01           | Steuern und Gebühren                           | 3'500          |                | 3'500          |                | 3'235.60          |                   |
| 3910.02           | Personalkosten Werkhof                         | 8'000          |                | 8'000          |                | 11'135.00         |                   |
| 4240.01           | Gebührenmarken                                 |                | 80'000         |                | 72'000         |                   | 75'482.25         |
| 4240.02           | Containermarken                                |                | 6'500          |                | 6'000          |                   | 6'488.80          |
| 4240.04           | Grün- und Astkarten                            |                | 26'200         |                | 26'000         |                   | 21'138.50         |
| 4240.05           | Gebühren Kunststoffsammlung                    |                | 5'800          |                | 5'000          |                   | 5'740.35          |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                          | Budget 2025   |        | Budget 2024   |        | Rechnung 2023    |                 |
|-------------------|------------------------------------------|---------------|--------|---------------|--------|------------------|-----------------|
|                   |                                          | Aufwand       | Ertrag | Aufwand       | Ertrag | Aufwand          | Ertrag          |
| 4250.01           | Gebühren Papier                          |               | 3'400  |               | 4'000  |                  | 3'313.55        |
| 4250.02           | Gebühren Karton                          |               | 100    |               | 2'000  |                  | 55.35           |
| 4250.03           | Gebühren Alteisen                        |               | 2'500  |               | 3'000  |                  | 2'340.05        |
| 4250.05           | Gebühren Glas                            |               | 4'600  |               | 5'000  |                  | 4'451.00        |
| 4510.01           | Entnahmen aus Spezialfinanz-<br>ierungen |               | 3'400  |               | 1'450  |                  | 9'723.40        |
| 4940.01           | Zinsen Guthaben Abfall                   |               | 1'500  |               | 870    |                  | 0.00            |
| <b>74</b>         | <b>Gewässerverbauungen</b>               | <b>60'000</b> |        |               |        |                  |                 |
| <b>740</b>        | <b>Gewässerverbauungen</b>               | <b>60'000</b> |        |               |        |                  |                 |
| <b>7410</b>       | <b>Gewässerverbauungen</b>               | <b>60'000</b> |        |               |        |                  |                 |
| 3131.01           | Anpassung Gewässerraum                   | 30'000        |        | 0             |        | 0.00             |                 |
| 3131.02           | Hochwasserschutz                         | 20'000        |        | 0             |        | 0.00             |                 |
| 3131.03           | Hydrologie Expertisen                    | 10'000        |        | 0             |        | 0.00             |                 |
| <b>75</b>         | <b>Arten- und Landschaftsschutz</b>      | <b>23'700</b> |        | <b>21'700</b> |        | <b>16'988.25</b> | <b>6'854.00</b> |
| <b>750</b>        | <b>Arten- und Landschaftsschutz</b>      | <b>23'700</b> |        | <b>21'700</b> |        | <b>16'988.25</b> | <b>6'854.00</b> |
| <b>7500</b>       | <b>Arten- und Landschaftsschutz</b>      | <b>23'700</b> |        | <b>21'700</b> |        | <b>16'988.25</b> | <b>6'854.00</b> |
| 3000.01           | Landschaftspflegekommission              | 4'500         |        | 4'500         |        | 1'376.00         |                 |
| 3130.01           | Landschaftspflegearbeiten                | 14'000        |        | 12'000        |        | 12'457.25        |                 |
| 3636.01           | Beiträge an private<br>Institutionen     | 3'200         |        | 3'200         |        | 2'200.00         |                 |
| 3910.01           | Personalkosten Werkhof                   | 2'000         |        | 2'000         |        | 955.00           |                 |
| 4631.01           | Beiträge vom Kanton                      |               | 0      |               | 0      |                  | 6'854.00        |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                             | Budget 2025   |              | Budget 2024   |              | Rechnung 2023    |                 |
|-------------------|---------------------------------------------|---------------|--------------|---------------|--------------|------------------|-----------------|
|                   |                                             | Aufwand       | Ertrag       | Aufwand       | Ertrag       | Aufwand          | Ertrag          |
| <b>76</b>         | <b>Tierhaltung und übriger Umweltschutz</b> | <b>6'800</b>  | <b>9'500</b> | <b>6'800</b>  | <b>8'700</b> | <b>6'328.10</b>  | <b>9'560.00</b> |
| <b>762</b>        | <b>Tierhaltung</b>                          | <b>6'800</b>  | <b>9'500</b> | <b>6'800</b>  | <b>8'700</b> | <b>6'328.10</b>  | <b>9'560.00</b> |
| <b>7620</b>       | <b>Hundehaltung</b>                         | <b>6'800</b>  | <b>9'500</b> | <b>6'800</b>  | <b>8'700</b> | <b>6'328.10</b>  | <b>9'560.00</b> |
| 3101.01           | Robidog-Material                            | 1'900         |              | 1'900         |              | 1'383.10         |                 |
| 3130.01           | Robidog-Betreuungen                         | 900           |              | 900           |              | 900.00           |                 |
| 3910.01           | Personalkosten Verwaltung                   | 1'000         |              | 1'000         |              | 375.00           |                 |
| 3910.02           | Personalkosten Werkhof                      | 3'000         |              | 3'000         |              | 3'670.00         |                 |
| 4240.01           | Hundegebühren                               |               | 9'500        |               | 8'700        |                  | 9'560.00        |
| <b>77</b>         | <b>Friedhof und Bestattung</b>              | <b>37'282</b> | <b>386</b>   | <b>34'520</b> | <b>345</b>   | <b>40'276.75</b> | <b>360.00</b>   |
| <b>771</b>        | <b>Friedhof und Bestattung</b>              | <b>37'282</b> | <b>386</b>   | <b>34'520</b> | <b>345</b>   | <b>40'276.75</b> | <b>360.00</b>   |
| <b>7710</b>       | <b>Friedhof und Bestattung</b>              | <b>37'282</b> | <b>386</b>   | <b>34'520</b> | <b>345</b>   | <b>40'276.75</b> | <b>360.00</b>   |
| 3101.01           | Verbrauchsmaterialien Friedhof              | 500           |              | 500           |              | 0.00             |                 |
| 3120.01           | Wasser Friedhof                             | 500           |              | 500           |              | 35.65            |                 |
| 3130.01           | Kremationskosten                            | 8'000         |              | 6'000         |              | 7'554.90         |                 |
| 3130.02           | Beerdigungen                                | 1'500         |              | 1'500         |              | 679.85           |                 |
| 3143.01           | Friedhofanlage                              | 3'000         |              | 2'000         |              | 1'531.75         |                 |
| 3300.01           | Planmässige Abschreibungen Friedhof         | 3'696         |              | 3'975         |              | 4'114.60         |                 |
| 3511.01           | Zinsen an Legate                            | 86            |              | 45            |              | 0.00             |                 |
| 3910.01           | Personalkosten Werkhof                      | 20'000        |              | 20'000        |              | 26'360.00        |                 |
| 4240.01           | Gebühren für Grabunterhalt                  |               | 300          |               | 300          |                  | 360.00          |
| 4940.01           | Zinsen an Legate                            |               | 86           |               | 45           |                  | 0.00            |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                             | Budget 2025    |                | Budget 2024    |                | Rechnung 2023     |                   |
|-------------------|---------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                   |                                             | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| 79                | Raumordnung                                 | 31'892         |                | 27'690         |                | 18'058.60         |                   |
| 790               | Raumordnung                                 | 31'892         |                | 27'690         |                | 18'058.60         |                   |
| 7900              | Raumplanung                                 | 31'892         |                | 27'690         |                | 18'058.60         |                   |
| 3000.01           | Planungskommission                          | 1'000          |                | 1'000          |                | 744.50            |                   |
| 3000.02           | Ortskernentwicklung                         | 6'000          |                | 6'000          |                | 3'696.75          |                   |
| 3132.01           | Planungshonorare extern                     | 6'750          |                | 1'750          |                | 938.75            |                   |
| 3300.01           | Planmässige Abschreibungen<br>Planwerk      | 18'142         |                | 18'940         |                | 12'678.60         |                   |
| 8                 | <b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>                      | <b>244'416</b> | <b>166'795</b> | <b>211'900</b> | <b>143'795</b> | <b>214'117.15</b> | <b>188'900.75</b> |
| 81                | Landwirtschaft                              | 3'510          |                | 3'510          |                | 2'590.10          |                   |
| 814               | Produktionsverbesserungen                   | 3'510          |                | 3'510          |                | 2'590.10          |                   |
| 8140              | Produktionsverbesserungen                   | 3'510          |                | 3'510          |                | 2'590.10          |                   |
| 3010.01           | Ackerbaustellenleiter, Baum-<br>und Rebwart | 1'000          |                | 1'000          |                | 1'062.50          |                   |
| 3053.01           | Unfallversicherungen                        | 10             |                | 10             |                | 9.45              |                   |
| 3130.01           | Mausgelder                                  | 2'500          |                | 2'500          |                | 1'468.00          |                   |
| 3170.01           | Spesen                                      | 0              |                | 0              |                | 50.15             |                   |
| 82                | Forstwirtschaft                             | 36'000         |                | 36'000         |                | 20'000.00         | 200.00            |
| 820               | Forstwirtschaft                             | 36'000         |                | 36'000         |                | 20'000.00         | 200.00            |
| 8200              | Forstwirtschaft                             | 36'000         |                | 36'000         |                | 20'000.00         | 200.00            |
| 3632.01           | Beitrag Bürgergemeinde §29+11<br>Waldgesetz | 36'000         |                | 36'000         |                | 20'000.00         |                   |
| 4210.01           | Fahr-/Ausnahmebewilligungen                 |                | 0              |                | 0              |                   | 200.00            |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                                          | Budget 2025    |                | Budget 2024    |                | Rechnung 2023     |                   |
|-------------------|----------------------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                   |                                                          | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| <b>83</b>         | <b>Jagd und Fischerei</b>                                | <b>2'780</b>   | <b>5'795</b>   | <b>2'780</b>   | <b>5'795</b>   | <b>2'778.50</b>   | <b>5'795.00</b>   |
| <b>830</b>        | <b>Jagd und Fischerei</b>                                | <b>2'780</b>   | <b>5'795</b>   | <b>2'780</b>   | <b>5'795</b>   | <b>2'778.50</b>   | <b>5'795.00</b>   |
| <b>8300</b>       | <b>Jagd und Fischerei</b>                                | <b>2'780</b>   | <b>5'795</b>   | <b>2'780</b>   | <b>5'795</b>   | <b>2'778.50</b>   | <b>5'795.00</b>   |
| 3631.01           | Beitrag Fischhegefonds                                   | 80             |                | 80             |                | 79.50             |                   |
| 3631.02           | Beitrag Wildschadenverhütung                             | 2'600          |                | 2'600          |                | 2'599.00          |                   |
| 3636.01           | Beitrag an Jagdschutzverein                              | 100            |                | 100            |                | 100.00            |                   |
| 4100.01           | Jagd- und Fischweidpacht                                 |                | 5'795          |                | 5'795          |                   | 5'795.00          |
| <b>87</b>         | <b>Energie</b>                                           | <b>202'126</b> | <b>161'000</b> | <b>169'610</b> | <b>138'000</b> | <b>188'748.55</b> | <b>182'905.75</b> |
| <b>871</b>        | <b>Elektrizität</b>                                      |                | <b>6'000</b>   |                | <b>5'000</b>   |                   | <b>5'906.00</b>   |
| <b>8710</b>       | <b>Elektrizität</b>                                      |                | <b>6'000</b>   |                | <b>5'000</b>   |                   | <b>5'906.00</b>   |
| 4120.01           | Konzessionserträge                                       |                | 6'000          |                | 5'000          |                   | 5'906.00          |
| <b>873</b>        | <b>Übrige Energie</b>                                    | <b>202'126</b> | <b>155'000</b> | <b>169'610</b> | <b>133'000</b> | <b>188'748.55</b> | <b>176'999.75</b> |
| <b>8730</b>       | <b>Übrige Energie</b>                                    | <b>2'500</b>   |                | <b>6'500</b>   |                |                   |                   |
| 3132.01           | Planung Solaranlage<br>(auf Gemeindeligenschaften)       | 2'500          |                | 6'500          |                | 0.00              |                   |
| <b>8731</b>       | <b>Fernwärmebetriebe</b>                                 | <b>199'626</b> | <b>155'000</b> | <b>163'110</b> | <b>133'000</b> | <b>188'748.55</b> | <b>176'999.75</b> |
| 3120.01           | Einkauf Holzsnitzel                                      | 60'000         |                | 50'000         |                | 53'350.20         |                   |
| 3120.02           | Einkauf Heizöl                                           | 10'000         |                | 10'000         |                | 7'099.40          |                   |
| 3132.01           | Leitungskataster                                         | 3'000          |                | 3'000          |                | 722.05            |                   |
| 3132.02           | Planungshonorare extern                                  | 10'000         |                | 8'000          |                | 11'721.55         |                   |
| 3143.01           | Hausanschlüsse                                           | 27'000         |                | 0              |                | 26'051.70         |                   |
| 3151.01           | Unterhalt Schnitzelheizung                               | 20'000         |                | 20'000         |                | 17'802.35         |                   |
| 3300.01           | Planmässige Abschreibungen<br>Holzschnitzel-Wärmeverbund | 10'000         |                | 10'250         |                | 10'458.60         |                   |
| 3300.02           | Planmässige Abschreibungen<br>Holzschnitzelheizung       | 54'626         |                | 56'860         |                | 57'977.70         |                   |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde                                                   |                               | Budget 2025   |                  | Budget 2024   |                  | Rechnung 2023     |                     |
|---------------------------------------------------------------------|-------------------------------|---------------|------------------|---------------|------------------|-------------------|---------------------|
|                                                                     |                               | Aufwand       | Ertrag           | Aufwand       | Ertrag           | Aufwand           | Ertrag              |
| 3910.02 Anteil Hauswart                                             |                               | 5'000         |                  | 5'000         |                  | 3'565.00          |                     |
| 4240.01 Grundgebühren Fernwärme                                     |                               |               | 55'000           |               | 53'000           |                   | 70'699.50           |
| 4240.02 Fernwärmegebühren                                           |                               |               | 100'000          |               | 80'000           |                   | 106'300.25          |
| <b>9</b>                                                            | <b>FINANZEN UND STEUERN</b>   | <b>53'469</b> | <b>5'723'203</b> | <b>62'612</b> | <b>5'816'922</b> | <b>215'922.02</b> | <b>5'530'044.87</b> |
| <b>91</b>                                                           | <b>Steuern</b>                | <b>3'000</b>  | <b>3'478'000</b> | <b>2'500</b>  | <b>3'168'000</b> | <b>19'313.80</b>  | <b>3'518'721.95</b> |
| <b>910</b>                                                          | <b>Steuern</b>                | <b>3'000</b>  | <b>3'478'000</b> | <b>2'500</b>  | <b>3'168'000</b> | <b>19'313.80</b>  | <b>3'518'721.95</b> |
| <b>9100</b>                                                         | <b>Steuern aktuelles Jahr</b> |               | <b>3'438'000</b> |               | <b>3'138'000</b> | <b>2'900.00</b>   | <b>3'380'805.85</b> |
| 3182.01 Wertberichtigung Steuerguthaben natürliche Personen         |                               | 0             |                  | 0             |                  | 2'900.00          |                     |
| 4000.01 Einkommenssteuern natürliche Personen                       |                               |               | 3'100'000        |               | 2'800'000        |                   | 3'008'048.60        |
| 4001.01 Vermögenssteuern natürliche Personen                        |                               |               | 190'000          |               | 190'000          |                   | 184'623.85          |
| 4002.01 Quellensteuern natürliche Personen                          |                               |               | 40'000           |               | 30'000           |                   | 45'132.15           |
| 4010.01 Ertragssteuern juristische Personen                         |                               |               | 90'000           |               | 100'000          |                   | 125'571.95          |
| 4011.01 Kapitalsteuern juristische Personen                         |                               |               | 18'000           |               | 18'000           |                   | 17'429.30           |
| <b>9101</b>                                                         | <b>Steuern Vorjahre</b>       |               |                  |               |                  | <b>13'479.45</b>  | <b>92'409.00</b>    |
| 3183.01 Tatsächliche Forderungsverluste Steuerguthaben natürliche P |                               | 0             |                  | 0             |                  | 13'363.25         |                     |
| 3185.01 Tatsächliche Forderungsverluste Steuerguthaben juristische  |                               | 0             |                  | 0             |                  | 116.20            |                     |
| 4000.01 Einkommenssteuern natürliche Personen Vorjahre              |                               |               | 0                |               | 0                |                   | 17'009.95-          |
| 4001.01 Vermögenssteuer natürliche Personen Vorjahre                |                               |               | 0                |               | 0                |                   | 30'736.10           |
| 4010.01 Ertragssteuern juristische Personen Vorjahre                |                               |               | 0                |               | 0                |                   | 74'034.90           |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde                                       | Budget 2025   |                  | Budget 2024   |                  | Rechnung 2023    |                     |
|---------------------------------------------------------|---------------|------------------|---------------|------------------|------------------|---------------------|
|                                                         | Aufwand       | Ertrag           | Aufwand       | Ertrag           | Aufwand          | Ertrag              |
| 4011.01 Kapitalsteuern juristische Personen             |               | 0                |               | 0                |                  | 199.55              |
| 4293.01 Abgeschriebene Steuerforderung                  |               | 0                |               | 0                |                  | 4'448.40            |
| <b>9102 Zinsendienst Steuern</b>                        | <b>3'000</b>  | <b>40'000</b>    | <b>2'500</b>  | <b>30'000</b>    | <b>2'934.35</b>  | <b>45'507.10</b>    |
| 3403.01 Skonti und Vergütungszinsen                     | 3'000         |                  | 2'500         |                  | 2'934.35         |                     |
| 4403.01 Verzugszinsen Steuern                           |               | 40'000           |               | 30'000           |                  | 45'507.10           |
| <b>93 Finanz- und Lastenausgleich</b>                   | <b>32'926</b> | <b>2'147'782</b> | <b>43'320</b> | <b>2'558'919</b> | <b>53'287.00</b> | <b>1'919'657.00</b> |
| <b>930 Finanz- und Lastenausgleich</b>                  | <b>32'926</b> | <b>2'147'782</b> | <b>43'320</b> | <b>2'558'919</b> | <b>53'287.00</b> | <b>1'919'657.00</b> |
| <b>9300 Finanz- und Lastenausgleich</b>                 | <b>32'926</b> | <b>2'147'782</b> | <b>43'320</b> | <b>2'558'919</b> | <b>53'287.00</b> | <b>1'919'657.00</b> |
| 3625.01 Finanzierung Solidaritätsbeitrag                | 17'000        |                  | 17'000        |                  | 16'440.00        |                     |
| 3631.01 Kompensationsleistungen                         | 15'926        |                  | 26'320        |                  | 36'847.00        |                     |
| 4621.01 Kantonsbeitrag Sonderlastenabgeltungen          |               | 321'717          |               | 307'906          |                  | 307'906.00          |
| 4622.01 Finanzausgleich                                 |               | 1'500'000        |               | 1'900'000        |                  | 1'256'142.00        |
| 4631.01 Beiträge vom Kanton (Harmos) 6. Primarschuljahr |               | 235'000          |               | 256'468          |                  | 256'468.00          |
| 4631.02 Beiträge vom Kanton (EL)                        |               | 81'873           |               | 80'758           |                  | 80'758.00           |
| 4631.03 Beiträge vom Kanton Vermögenssteuerreform       |               | 9'192            |               | 13'787           |                  | 18'383.00           |
| <b>94 Ertragsanteile an Bundes-einnahmen</b>            |               | <b>69'221</b>    |               | <b>74'146</b>    |                  | <b>54'380.95</b>    |
| <b>940 Ertragsanteile an Bundes-einnahmen</b>           |               | <b>69'221</b>    |               | <b>74'146</b>    |                  | <b>54'380.95</b>    |
| <b>9400 Ertragsanteile an Bundes-einnahmen</b>          |               | <b>69'221</b>    |               | <b>74'146</b>    |                  | <b>54'380.95</b>    |
| 4600.01 Anteil an Bundeserträgen                        |               | 69'221           |               | 74'146           |                  | 54'380.95           |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                           | Budget 2025   |               | Budget 2024   |               | Rechnung 2023    |                  |
|-------------------|-------------------------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------|------------------|
|                   |                                           | Aufwand       | Ertrag        | Aufwand       | Ertrag        | Aufwand          | Ertrag           |
| <b>96</b>         | <b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>  | <b>17'543</b> | <b>26'700</b> | <b>16'792</b> | <b>14'857</b> | <b>23'392.38</b> | <b>35'799.54</b> |
| <b>961</b>        | <b>Zinsen</b>                             | <b>10'193</b> | <b>3'445</b>  | <b>10'492</b> | <b>3'545</b>  | <b>6'240.00</b>  | <b>24'184.84</b> |
| <b>9610</b>       | <b>Zinsen</b>                             | <b>10'193</b> | <b>3'445</b>  | <b>10'492</b> | <b>3'545</b>  | <b>6'240.00</b>  | <b>24'184.84</b> |
| 3401.01           | Verzinsung Finanzverbindlichkeiten        | 0             |               | 0             |               | 6'240.00         |                  |
| 3940.01           | Zinsen an Wasserkasse                     | 2'980         |               | 1'180         |               | 0.00             |                  |
| 3940.02           | Zinsen an Kanalisationskasse              | 2'930         |               | 6'350         |               | 0.00             |                  |
| 3940.03           | Zinsen an Abfallkasse                     | 1'500         |               | 870           |               | 0.00             |                  |
| 3940.04           | Zinsen an Legate                          | 2'783         |               | 2'092         |               | 0.00             |                  |
| 4402.01           | Zinsen Finanzanlagen                      |               | 3'445         |               | 3'545         |                  | 3'644.85         |
| 4402.02           | Zinsen Festgeldanlagen                    |               | 0             |               | 0             |                  | 20'539.99        |
| <b>963</b>        | <b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b> | <b>5'850</b>  | <b>23'255</b> | <b>4'800</b>  | <b>11'312</b> | <b>15'997.85</b> | <b>11'256.50</b> |
| <b>9630</b>       | <b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b> | <b>5'850</b>  | <b>23'255</b> | <b>4'800</b>  | <b>11'312</b> | <b>15'997.85</b> | <b>11'256.50</b> |
| 3430.01           | Baulicher Unterhalt Kirchgasse 2          | 5'000         |               | 4'000         |               | 15'225.50        |                  |
| 3439.01           | Wasser Kirchgasse 2                       | 50            |               | 50            |               | 0.00             |                  |
| 3439.02           | Energie Kirchgasse 2                      | 800           |               | 750           |               | 772.35           |                  |
| 4430.01           | Pacht- und Mietzinseinnahmen              |               | 2'923         |               | 2'980         |                  | 2'923.80         |
| 4430.02           | Baurechtszinsen                           |               | 20'332        |               | 8'332         |                  | 8'332.70         |
| <b>969</b>        | <b>Übriges Finanzvermögen</b>             | <b>1'500</b>  |               | <b>1'500</b>  |               | <b>1'154.53</b>  | <b>358.20</b>    |
| <b>9690</b>       | <b>Übriges Finanzvermögen</b>             | <b>1'500</b>  |               | <b>1'500</b>  |               | <b>1'154.53</b>  | <b>358.20</b>    |
| 3130.01           | Post- und Bankspesen                      | 1'500         |               | 1'500         |               | 1'454.53         |                  |
| 3180.01           | Wertberichtigungen auf Forderungen        | 0             |               | 0             |               | 300.00-          |                  |
| 4840.01           | Ausserordentliche Finanzerträge           |               | 0             |               | 0             |                  | 358.20           |

# Erfolgsrechnung

**Einwohnergemeinde Ziefen**  
Buchungsperiode 2025

| Einwohnergemeinde |                                              | Budget 2025 |        | Budget 2024 |        | Rechnung 2023 |          |
|-------------------|----------------------------------------------|-------------|--------|-------------|--------|---------------|----------|
|                   |                                              | Aufwand     | Ertrag | Aufwand     | Ertrag | Aufwand       | Ertrag   |
| 97                | Rückverteilungen                             |             | 1'500  |             | 1'000  |               | 1'485.43 |
| 971               | Rückverteilungen aus CO2-Abgabe              |             | 1'500  |             | 1'000  |               | 1'485.43 |
| 9710              | Rückverteilungen aus CO2-Abgabe              |             | 1'500  |             | 1'000  |               | 1'485.43 |
| 4699.01           | Rückverteilung CO2-Abgabe                    |             | 1'500  |             | 1'000  |               | 1'485.43 |
| 99                | Nicht aufgeteilte Posten                     |             |        |             |        | 119'928.84    |          |
| 995               | Neutrale Aufwendungen und Erträge            |             |        |             |        | 68'668.00     |          |
| 9950              | Neutrale Aufwendungen und Erträge            |             |        |             |        | 68'668.00     |          |
| 3010.01           | Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals | 0           |        | 0           |        | 2'200.00-     |          |
| 3052.01           | Pensionskassen                               | 0           |        | 0           |        | 70'868.00     |          |
| 999               | Abschluss                                    |             |        |             |        | 51'260.84     |          |
| 9990              | Abschluss                                    |             |        |             |        | 51'260.84     |          |
| 9000.01           | Ertragsüberschuss                            | 0           |        | 0           |        | 51'260.84     |          |

| Konto          | Objekt                                                  | Budget<br>2025   | Planjahr<br>2026 | Planjahr<br>2027 | Planjahr<br>2028 | Planjahr<br>2029 |
|----------------|---------------------------------------------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
|                | <b>NETTOINVESTITIONEN (inkl. Spezialfinanzierungen)</b> | <b>1'175'000</b> | <b>6'145'000</b> | <b>1'055'000</b> | <b>605'000</b>   | <b>275'000</b>   |
|                | <b>NETTOINVESTITIONEN (ohne Spezialfinanzierungen)</b>  | <b>950'000</b>   | <b>5'720'000</b> | <b>780'000</b>   | <b>500'000</b>   | <b>0</b>         |
| <b>2</b>       | <b>BILDUNG</b>                                          | <b>850'000</b>   | <b>4'900'000</b> | <b>500'000</b>   | <b>0</b>         | <b>0</b>         |
| 2170.5040.04   | Bau Schulanlage                                         | 450'000          | 4'000'000        |                  |                  |                  |
| 2170.5040.06   | Schulhaussanierung (übrige Gebäude)                     | 400'000          | 900'000          | 500'000          |                  |                  |
|                | Erneuerung ICT Infrastruktur + Leasingvertrag           |                  |                  |                  |                  |                  |
| <b>6</b>       | <b>VERKEHR</b>                                          | <b>0</b>         | <b>370'000</b>   | <b>280'000</b>   | <b>500'000</b>   | <b>0</b>         |
|                | Werkhof                                                 |                  |                  | 150'000          | 500'000          |                  |
| 6150.5010.09   | Brückensanierung Ribigärtli                             |                  |                  |                  |                  |                  |
| 6150.5010.13   | Brückensanierung Katzentäl                              |                  |                  | 130'000          |                  |                  |
| 6150.5010.14   | Rebgasse in 3 Etappen Belagsersatz<br>Tannmattweg       |                  | 70'000           |                  |                  |                  |
|                | Kirchgasse Belagsersatz ACT und AC                      |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Renaturierung Sevogelweg (mit WL-Ersatz)                |                  | 300'000          |                  |                  |                  |
|                | Steinenbühl Belagsersatz in 4 Etappen                   |                  |                  |                  |                  |                  |
| <b>7</b>       | <b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>                     | <b>100'000</b>   | <b>200'000</b>   | <b>0</b>         | <b>0</b>         | <b>0</b>         |
| 1.7900.5290.06 | Teilzonenplanung Dorfkern                               | 100'000          | 200'000          |                  |                  |                  |
|                | Anpassung Gewässerraum                                  |                  |                  |                  |                  |                  |
| <b>8</b>       | <b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>                                  | <b>0</b>         | <b>250'000</b>   | <b>0</b>         | <b>0</b>         | <b>0</b>         |
| 8730.5090.01   | Solaranlage (auf Gemeindeligenschaften)                 |                  | 250'000          |                  |                  |                  |
| 8731.5030.01   | Ausbau Holzschnitzel-Wärmeverbund                       |                  |                  |                  |                  |                  |
| 8731.5060.01   | Unterhalt Schnitzelheizung                              |                  |                  |                  |                  |                  |
| 8731.6371.01   | Anschlussbeiträge Wärmeverbund                          |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | <b>NETTOINVESTITIONEN SPEZIALFINANZIERUNGEN</b>         | <b>225'000</b>   | <b>425'000</b>   | <b>275'000</b>   | <b>105'000</b>   | <b>275'000</b>   |
| <b>7</b>       | <b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>                     | <b>225'000</b>   | <b>425'000</b>   | <b>275'000</b>   | <b>105'000</b>   | <b>275'000</b>   |
|                | Wasserleitung Untere Eienstrasse                        |                  |                  | 275'000          |                  |                  |
| 1.7101.5030.19 | Wasserleitung Ersatz Baumgartenweg , ca. 100m           | 50'000           |                  |                  |                  |                  |
|                | Wasserleitung Ersatz Unterdorf                          |                  | 60'000           |                  |                  |                  |
|                | Wasserleitung Ersatz Verbindung Reservoir Fuchs         |                  |                  |                  |                  |                  |
| 1.7101.5040.02 | Reservoir Chapf                                         | 175'000          |                  |                  |                  |                  |
|                | Wasserleitung Ersatz Kirchgasse/Kreuzweg                |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Wasserleitung Ersatz Steinenbühl/Güfiweg                |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Wasserleitung Ersatz Sevogelweg (mit Renaturierung STR) |                  | 320'000          |                  |                  | 275'000          |
|                | Wasserleitung Katzentäl                                 |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Wasserleitun Ersatz Hauptwasserleitung                  |                  |                  |                  | 70'000           |                  |
|                | Anschlussgebühr (Parzelle 303)                          |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Spülen, TV-Aufnahmen und Auswertung Gebiet 2            |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Spülen, TV-Aufnahmen und Auswertung Gebiet 3            |                  | 45'000           |                  |                  |                  |
|                | Spülen Gebiet 1                                         |                  |                  |                  | 35'000           |                  |
|                | Spülen Gebiet 2                                         |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Spülen Gebiet 3                                         |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Anschlussgebühr (Parzelle 303)                          |                  |                  |                  |                  |                  |
|                | Unterhalt Abwasseranlagen im Gebiet 2                   |                  |                  |                  |                  |                  |
| 7201.5290.01   | Prüfen Hausanschlüsse (GEP-Check)                       |                  |                  |                  |                  |                  |

# Plan-Erfolgsrechnung

|                                                    |                                                   | Budget       |              | Prognose     |              |              |              |              |              |
|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
|                                                    |                                                   | 2024         | 2024         | 2025         | 2026         | 2027         | 2028         | 2029         | 2030         |
| Einwohnerzahl                                      |                                                   | 1'690        | 1'690        | 1'700        | 1'700        | 1'700        | 1'700        | 1'700        | 1'700        |
| Steuerfuss                                         |                                                   | 63%          | 63%          | 63%          | 63%          | 63%          | 63%          | 63%          | 63%          |
| <b>Betrieblicher Aufwand</b>                       |                                                   | <b>6'942</b> | <b>6'942</b> | <b>7'192</b> | <b>7'232</b> | <b>7'385</b> | <b>7'468</b> | <b>7'531</b> | <b>7'554</b> |
| 30                                                 | Personalaufwand                                   | 3'245        | 3'245        | 3'162        | 3'194        | 3'226        | 3'258        | 3'290        | 3'323        |
| 31                                                 | Sach- und übriger Betriebsaufwand                 | 1'165        | 1'165        | 1'348        | 1'348        | 1'348        | 1'348        | 1'348        | 1'348        |
| 33                                                 | Abschreibungen Verwaltungsvermögen inkl. 366      | 227          | 227          | 186          | 194          | 315          | 366          | 398          | 388          |
| 35                                                 | Einlagen in Fonds                                 | 2            | 2            | 3            | 3            | 3            | 3            | 3            | 3            |
| 36                                                 | Transferaufwand ohne 366                          | 2'303        | 2'303        | 2'493        | 2'493        | 2'493        | 2'493        | 2'493        | 2'493        |
|                                                    | davon Finanzausgleichsabgaben                     | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            |
| <b>Betrieblicher Ertrag</b>                        |                                                   | <b>6'871</b> | <b>6'871</b> | <b>6'905</b> | <b>6'901</b> | <b>6'921</b> | <b>6'941</b> | <b>6'961</b> | <b>6'981</b> |
| 40                                                 | Fiskalertrag                                      | 3'138        | 3'138        | 3'438        | 3'435        | 3'455        | 3'475        | 3'495        | 3'515        |
| 4000/1                                             | Einkommens- und Vermögenssteuern natürliche Pers. | 2'990        | 2'990        | 3'290        | 3'310        | 3'330        | 3'350        | 3'370        | 3'390        |
| 31                                                 | Abschreibungen Steuerforderungen                  | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            |
| 4002                                               | Quellensteuern                                    | 30           | 30           | 40           | 35           | 35           | 35           | 35           | 35           |
| 4010                                               | Gewinn- und Kapitalsteuern juristische Pers.      | 118          | 118          | 108          | 90           | 90           | 90           | 90           | 90           |
| 40                                                 | Sondersteuern und übriger Fiskalertrag            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            |
| 41                                                 | Regalien und Konzessionen                         | 12           | 12           | 13           | 13           | 13           | 13           | 13           | 13           |
| 42                                                 | Entgelte                                          | 335          | 335          | 373          | 373          | 373          | 373          | 373          | 373          |
| 43                                                 | Verschiedene Erträge                              | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            |
| 45                                                 | Entnahmen aus Fonds                               | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            |
| 46                                                 | Transferertrag                                    | 3'387        | 3'387        | 3'081        | 3'080        | 3'080        | 3'080        | 3'080        | 3'080        |
|                                                    | davon Finanzausgleichsbeiträge                    | 308          | 308          | 322          | 320          | 320          | 320          | 320          | 320          |
| <b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>        |                                                   | <b>-71</b>   | <b>-71</b>   | <b>-287</b>  | <b>-331</b>  | <b>-464</b>  | <b>-527</b>  | <b>-570</b>  | <b>-573</b>  |
| 34                                                 | Finanzaufwand                                     | 7            | 7            | 9            | 9            | 27           | 32           | 37           | 37           |
| 44                                                 | Finanzertrag                                      | 63           | 63           | 85           | 85           | 85           | 85           | 85           | 85           |
| <b>Ergebnis aus Finanzierung</b>                   |                                                   | <b>56</b>    | <b>56</b>    | <b>76</b>    | <b>76</b>    | <b>58</b>    | <b>53</b>    | <b>48</b>    | <b>48</b>    |
| <b>Operatives Ergebnis</b>                         |                                                   | <b>-15</b>   | <b>-15</b>   | <b>-211</b>  | <b>-255</b>  | <b>-406</b>  | <b>-474</b>  | <b>-522</b>  | <b>-525</b>  |
| 38/48                                              | Ausserordentliches Ergebnis                       | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            |
| 3899                                               | davon Abtragung Bilanzfehlbetrag                  | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            | 0            |
| <b>Gesamtergebnis</b>                              |                                                   | <b>-15</b>   | <b>-15</b>   | <b>-211</b>  | <b>-255</b>  | <b>-406</b>  | <b>-474</b>  | <b>-522</b>  | <b>-525</b>  |
| <b>Mittelfristiges Haushaltsgleichgewicht 2025</b> |                                                   |              |              |              |              |              |              |              |              |
| mit operativem Ergebnis gerechnet                  |                                                   |              |              | -106         |              |              |              |              |              |
| mit Gesamtergebnis gerechnet                       |                                                   |              |              | -1'302       |              |              |              |              |              |



## Gemeindeordnung

Gültig ab 1. Januar 2025

### A Organisation

#### § 1 Gemeindeorganisation

Die Einwohnergemeinde Ziefen hat die ordentliche Gemeindeorganisation

#### § 2 Behördenorganisation

- <sup>1</sup> Es bestehen folgende Behörden:
  - a. Gemeinderat: 5 Mitglieder
  - b. Schulrat der Primarstufe: 5 Mitglieder
  - c. regionale Sozialhilfebehörde gemäss Vertrag
  - d. Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission: 5 Mitglieder
  - e. Wahlbüro: 5 - 10 Mitglieder
- <sup>2</sup> Es bestehen folgende Kommissionen mit behördlichen Befugnissen:
  - a. Feuerwehrkommission gemäss Vertrag über den Feuerwehrverbund Wildenstein;
  - b. die Kommission für den Regionalen Führungsstab und den Zivilschutz im Verbund ARGUS

### B WAHL DER BEHÖRDEN UND KOMMISSIONEN

#### § 3 Wahlorgane

- <sup>1</sup> An der Urne werden gewählt:
  - a. die Mitglieder des Gemeinderats;
  - b. das Gemeindepräsidium;
  - c. die Mitglieder der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission;
  - d. 4 Mitglieder des Schulrats der Primarstufe;
  - e. die Vertretung der Gemeinde im Sekundarschulrat.
- <sup>2</sup> Durch die Gemeindeversammlung werden gewählt:
  - a. 2 Vertretende der Gemeinde in die Verwaltungskommission Wasseraufbereitung Reigoldswil-Ziefen WRZ.
- <sup>3</sup> Weitere, nicht ständige, beratende Kommissionen können durch die Gemeindeversammlung gewählt werden. Die ständigen Kommissionen werden im Anhang des Verwaltungs- und Organisationsreglementes der Einwohnergemeinde Ziefen aufgeführt.



- 4 Durch den Gemeinderat werden gewählt:
  - a. 1 Mitglied des Schulrats der Primarstufe aus seiner Mitte;
  - b. 1 Mitglied der Feuerwehrkommission aus seiner Mitte;
  - c. die Mitglieder des Wahlbüros;
  - d. 1 Mitglied der Delegiertenversammlung der Musikschule beider Frenkentäler aus seiner Mitte;
  - e. 1 Mitglied der Verwaltungskommission Wasseraufbereitung Reigoldswil-Ziefen WRZ aus seiner Mitte;
  - f. 1 Mitglied in der geltenden Zivilschutzorganisation bzw. -behörde aus seiner Mitte;
  - g. 1 Mitglied in die regionale Sozialhilfebehörde (rSHB);
  - h. 1 Mitglied in die Delegierten Versammlung der KESB aus seiner Mitte.
- 5 Der Schulrat der Primarstufe wählt die Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter in alle schulnotwendigen Gremien ausserhalb des Orts- und Sekundarschulrats.

## **§ 4 Verfahren bei Urnenwahl**

Für die Gemeindewahlen gilt das Mehrheitswahlverfahren (Majorzsystem).

## **§ 5 Stille Wahl**

Die Stille Wahl ist ausschliesslich möglich bei der Wahl des Gemeindepräsidiums.

## **§ 6 Initiativrecht**

- 1 10% der Stimmberechtigten können
  - a. das formulierte oder nichtformulierte Begehren auf Erlass, Änderung oder Aufhebung von Gemeindeordnungs- oder Gemeindereglementsbestimmungen stellen.
  - b. das nichtformulierte Begehren auf einen Beschluss der Gemeindeversammlung stellen, sofern der Gegenstand in deren Zuständigkeit fällt und referendumsfähig ist.
- 2 Das formulierte Begehren enthält einen ausgearbeiteten Vorschlag. Dieser unterliegt in Form und Inhalt unverändert der Beschlussfassung durch die Gemeindeversammlung.
- 3 Mit dem nichtformulierten Begehren wird der Gemeindeversammlung beantragt, im Sinne des Begehrens zu beschliessen.

## **§ 7 Behandlung der Initiative**

- 1 Formulierte und nichtformulierte Begehren unterliegen der Urnenabstimmung nicht, wenn ihnen die Gemeindeversammlung Folge gibt. Vorbehalten bleiben das obligatorische und fakultative Referendum.
- 2 Begehren, welche die Gemeindeversammlung in der Sache ablehnt, sind innert einem Jahr seit Einreichung der Urnenabstimmung zu unterstellen. Die Gemeindeversammlung kann jedem Begehren einen Gegenvorschlag gegenüberstellen.
- 3 Haben die Stimmberechtigten an der Urne einem nichtformulierten Begehren Folge gegeben, so hat die Gemeindeversammlung innert einem Jahr im Sinn des Begehrens zu beschliessen. Für diesen Beschluss bleiben das obligatorische und das fakultative Referendum vorbehalten.



## C FINANZZUSTÄNDIGKEITEN

### § 8 Sondervorlagen

- <sup>1</sup> Unter Vorbehalt von Absatz 2 sind ungebundene Ausgaben in einer Sondervorlage ausserhalb des Budgets zu beschliessen.
- <sup>2</sup> Folgende ungebundenen Ausgaben dürfen im Budget beschlossen werden:
  - a. Investitionsausgaben bis CHF 50'000.00 (fünfzigtausend);
  - b. laufende Ausgaben bis CHF 30'000.00 (dreissigtausend) pro Jahr.

### § 9 Finanzkompetenzen des Gemeinderates

- <sup>1</sup> Der Gemeinderat kann über die folgenden Beträge ausserhalb des Budgets oder einer Sondervorlage beschliessen:
  - a. ungebundene Ausgaben:  
bis CHF 20'000.00 (zwanzigtausend) für die Einzelausgabe;  
bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) als gesamter jährlicher Höchstbetrag.
  - b. Erwerb und Veräusserung von Grundstücken:  
bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) für Bauland im Einzelfall.
  - c. Errichtung oder Aufhebung von Baurechten zugunsten oder zulasten der Gemeinde:  
bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) Landwert im Einzelfall.

## D SCHLUSSBESTIMMUNGEN

### § 10 Aufhebung des bisherigen Rechts

- <sup>1</sup> Die Gemeindeordnung der Einwohnergemeinde Ziefen vom 8. Dezember 2009 wird aufgehoben.

### § 11 Inkrafttreten

- <sup>1</sup> Diese Gemeindeordnung tritt nach ihrer Annahme an der Urne und nach ihrer Genehmigung durch den Regierungsrat per 1. Januar 2025 in Kraft.

Beschlossen von der Einwohnergemeindeversammlung am xxx

Gemeinderat Ziefen

Genehmigt vom Regierungsrat des Kantons Basel-Landschaft

RRB Nr.: xxx

Datum: xxx

# 1. Gemeindeordnung - Gegenüberstellung alt / neu

|     |   | geltende Gemeindeordnung 2010                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Gemeindeordnung 2025                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Bemerkungen                                                    |
|-----|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| § 2 | 1 | Es bestehen folgende Behörden:<br>a. Gemeinderat: 5 Mitglieder<br>b. Ortsschulrat für den Kindergarten und die Primarschule: 5 Mitglieder<br>c. regionale Sozialhilfebehörde gemäss Vertrag<br>d. Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission: 5 Mitglieder<br>e. Wahlbüro: 5 - 10 Mitglieder<br>f. regionale Vormundschaftsbehörde gemäss Vertrag                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Es bestehen folgende Behörden:<br>a. Gemeinderat: 5 Mitglieder<br>b. <b>Schulrat der Primarstufe:</b> 5 Mitglieder<br>c. regionale Sozialhilfebehörde gemäss Vertrag<br>d. Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission: 5 Mitglieder<br>e. Wahlbüro: 5 - 10 Mitglieder                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | seit 2013 ersetzt die KESB die regionale Vormundschaftsbehörde |
|     | 2 | Es bestehen folgende Kommissionen mit behördlichen Befugnissen:<br>a. Feuerwehrkommission gemäss Vertrag über den Feuerwehrverbund Wildenstein.<br>b. Zivilschutzkommission gemäss Vertrag über die Zivilschutzkommission Wildenstein.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Es bestehen folgende Kommissionen mit behördlichen Befugnissen:<br>a. Feuerwehrkommission gemäss Vertrag über den Feuerwehrverbund Wildenstein.<br>b. <b>die Kommission für den Regionalen Führungsstab und den Zivilschutz im Verbund ARGUS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                |
| §3  | 1 | An der Urne werden gewählt:<br>a. die 5 Mitglieder des Gemeinderates;<br>b. der Gemeindepräsident oder die Gemeindepräsidentin;<br>c. die 5 Mitglieder der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission;<br>d. 4 Mitglieder des Ortsschulrats für den Kindergarten und die Primarschule;<br>e. 1 Gemeindevertreter/in in den Sekundarschulrat.                                                                                                                                                                                                                                                                                        | An der Urne werden gewählt:<br>a. <b>die Mitglieder des Gemeinderats;</b><br>b. <b>das Gemeindepräsidium;</b><br>c. <b>die Mitglieder der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission;</b><br>d. <b>4 Mitglieder des Schulrats der Primarstufe;</b><br>e. <b>die Vertretung der Gemeinde im Sekundarschulrat.</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                |
|     | 2 | Durch die Gemeindeversammlung werden gewählt:<br>a. 2 Gemeindevertreter/innen in die Verwaltungskommission Wasseraufbereitung Reigoldswil-Ziefen WRZ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Durch die Gemeindeversammlung werden gewählt:<br>a. <b>2 Vertretende der Gemeinde in die Verwaltungskommission Wasseraufbereitung Reigoldswil-Ziefen WRZ</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                |
|     | 3 | Weitere, nicht ständige, beratende Spezialkommissionen können durch die Gemeindeversammlung gewählt werden. Die ständigen Kommissionen werden im Anhang des Verwaltungs- und Organisationsreglementes der Einwohnergemeinde Ziefen aufgeführt.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Weitere, nicht ständige, beratende <b>Kommissionen</b> können durch die Gemeindeversammlung gewählt werden. Die ständigen Kommissionen werden im Anhang des Verwaltungs- und Organisationsreglementes der Einwohnergemeinde Ziefen aufgeführt.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                |
| §3  | 4 | Durch den Gemeinderat werden gewählt:<br>a. 1 Mitglied des Ortsschulrats aus seiner Mitte;<br>b. 1 Mitglied der Feuerwehrkommission aus seiner Mitte;<br>c. die Mitglieder des Wahlbüros;<br>d. 1 Mitglied der Delegiertenversammlung der Musikschule beider Frenkentäler aus seiner Mitte;<br>e. 1 Mitglied der Verwaltungskommission Wasseraufbereitung Reigoldswil-Ziefen WRZ aus seiner Mitte;<br>f. 1 Mitglied in der geltenden Zivilschutzorganisation bzw. -behörde aus seiner Mitte;<br>g. 1 Mitglied in die regionale Sozialhilfebehörde (rSHB);<br>h. 1 Mitglied in die regionale Vormundschaftsbehörde aus seiner Mitte. | Durch den Gemeinderat werden gewählt:<br>a. 1 Mitglied des <b>Schulrats der Primarstufe</b> aus seiner Mitte;<br>b. 1 Mitglied der Feuerwehrkommission aus seiner Mitte;<br>c. die Mitglieder des Wahlbüros;<br>d. 1 Mitglied der Delegiertenversammlung der Musikschule beider Frenkentäler aus seiner Mitte;<br>e. 1 Mitglied der Verwaltungskommission Wasseraufbereitung Reigoldswil-Ziefen WRZ aus seiner Mitte;<br>f. 1 Mitglied in der geltenden Zivilschutzorganisation bzw. -behörde aus seiner Mitte;<br>g. 1 Mitglied in die regionale Sozialhilfebehörde (rSHB);<br>h. 1 Mitglied in die <b>Delegierten Versammlung der KESB</b> aus seiner Mitte.                                                                                           |                                                                |
|     | 5 | Der Ortsschulrat wählt die Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter in alle schulnotwendigen Gremien ausserhalb des Orts- und Sekundarschulrats.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>Der Schulrat der Primarstufe wählt die Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter in alle schulnotwendigen Gremien ausserhalb des Orts- und Sekundarschulrats.</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                |
| §4  |   | Für die Gemeindewahlen gilt das Majorzsystem                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Für die Gemeindewahlen gilt das <b>Mehrheitswahlverfahren (Mayorzsystem)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                |
| §5  |   | Die Stille Wahl ist nicht zulässig                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>Die Stille Wahl ist ausschliesslich möglich bei der Wahl des Gemeindepräsidiums</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                |
|     |   | -                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>§ 6 Initiativrecht</b><br><b><sup>1</sup>10% der Stimmberechtigten können</b><br>a. das formulierte oder nichtformulierte Begehren auf Erlass, Änderung oder Aufhebung von Gemeindeordnungs- oder Gemeindereglementsbestimmungen stellen<br>b. das nichtformulierte Begehren auf einen Beschluss der Gemeindeversammlung stellen, sofern der Gegenstand in deren Zuständigkeit fällt und referendumsfähig ist.<br><b><sup>2</sup> Das formulierte Begehren enthält einen ausgearbeiteten Vorschlag. Dieser unterliegt in Form und Inhalt unverändert der Beschlussfassung durch die Gemeindeversammlung.</b><br><b><sup>3</sup>Mit dem nichtformulierten Begehren wird der Gemeindeversammlung beantragt, im Sinne des Begehrens zu beschliessen.</b> | <b>neu</b>                                                     |

|           |        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                      |
|-----------|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|           |        | -                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>§ 7 Behandlung der Initiative</b><br><sup>1</sup> Formuliert und nichtformulierte Begehren unterliegen der Urnenabstimmung nicht, wenn ihnen die Gemeindeversammlung Folge gibt. Vorbehalten bleiben das obligatorische und fakultative Referendum.<br><sup>2</sup> Begehren, welche die Gemeindeversammlung in der Sache ablehnt, sind innert einem Jahr seit Einreichung der Urnenabstimmung zu unterstellen. Die Gemeindeversammlung kann jedem Begehren einen Gegenvorschlag gegenüberstellen.<br><sup>3</sup> Haben die Stimmberechtigten an der Urne einem nichtformulierten Begehren Folge gegeben, so hat die Gemeindeversammlung innert einem Jahr im Sinn des Begehrens zu beschliessen. Für diesen Beschluss bleiben das obligatorische und das fakultative Referendum vorbehalten. |                                                                                                                                                                                                      |
| <b>§6</b> | 1<br>2 | <p>Unter Vorbehalt von Absatz 2 sind neue einmalige und neue jährlich wiederkehrende Ausgaben in einer Sondervorlage ausserhalb des Voranschlags zu beschliessen.</p> <p>Folgende neue Ausgaben dürfen im Voranschlag beschlossen werden:</p> <p>a. neue einmalige Ausgaben bis Fr. 50'000.— (fünfzigtausend);</p> <p>b. neue jährlich wiederkehrende Ausgaben bis Fr. 30'000.— (dreissigtausend) pro Jahr.</p>                                                                                                                                                                 | <b>§ 8 Sondervorlagen</b><br><sup>1</sup> Unter Vorbehalt von Absatz 2 sind ungebundene Ausgaben in einer Sondervorlage ausserhalb des Budgets zu beschliessen.<br><sup>2</sup> Folgende ungebundenen Ausgaben dürfen im Budget beschlossen werden:<br>a. Investitionsausgaben bis CHF 50'000.00 (fünfzigtausend);<br>b. laufende Ausgaben bis CHF 30'000.00 (dreissigtausend) pro Jahr.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Seit dem 1. Januar 2012 verwendet das Gemeindegesetz den Begriff «Budget» anstelle von «Voranschlag» sowie «ungebundene Ausgaben» anstelle von «neue einmalige und jährlich wiederkehrende Ausgaben» |
| <b>§7</b> |        | <p>Der Gemeinderat kann über die folgenden Beträge ausserhalb des Voranschlages oder einer Sondervorlage beschliessen:</p> <p>a. neue Ausgaben:<br/>bis CHF 20'000.00 (zwanzigtausend) für die Einzelausgabe;<br/>bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) als gesamter jährlicher Höchstbetrag.</p> <p>b. Erwerb und Veräusserung von Grundstücken:<br/>bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) für Bauland im Einzelfall.</p> <p>c. Errichtung oder Aufhebung von Baurechten zugunsten oder zulasten der Gemeinde:<br/>bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) Landwert im Einzelfall.</p> | <b>§ 9 Finanzkompetenzen des Gemeinderats</b><br>Der Gemeinderat kann über die folgenden Beträge ausserhalb des Budgets oder einer Sondervorlage beschliessen:<br>a. ungebundene Ausgaben:<br>bis CHF 20'000.00 (zwanzigtausend) für die Einzelausgabe;<br>bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) als gesamter jährlicher Höchstbetrag.<br>b. Erwerb und Veräusserung von Grundstücken:<br>bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) für Bauland im Einzelfall.<br>c. Errichtung oder Aufhebung von Baurechten zugunsten oder zulasten der Gemeinde:<br>bis CHF 100'000.00 (hunderttausend) Landwert im Einzelfall.                                                                                                                                                                                        | <b>Neue Nummerierung</b>                                                                                                                                                                             |
| <b>§9</b> |        | Diese Gemeindeordnung tritt nach ihrer Annahme an der Urne und nach ihrer Genehmigung durch den Regierungsrat per 1. Januar 2010 in Kraft.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>§ 11 Inkrafttreten</b><br>Diese Gemeindeordnung tritt nach ihrer Annahme an der Urne und nach ihrer Genehmigung durch den Regierungsrat per 1. Januar 2025 in Kraft.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                      |



## KONZESSIONSVERTRAG

zwischen der

EINWOHNERGEMEINDE, Ziefen, vertreten durch den Gemeinderat, als Konzessionsgeberin (mit Gemeinde bezeichnet),

und der

ELEKTRA BASELLAND (EBL), Mühlemattstrasse 6, 4410 Liestal, als Konzessionärin (mit EBL bezeichnet),

betreffend

Erstellung und Betrieb von Leitungsnetzen für die Verteilung elektrischer Energie an die Verbraucher.

-----

Zwischen der Gemeinde und der EBL wird gestützt auf Paragraph 33 des kantonalen Energiegesetzes vom 16. Juni 2016 folgender Konzessionsvertrag abgeschlossen.

### **Art. 1 Zweck und Gegenstand der Konzession**

Dieser Vertrag regelt die gegenseitigen Rechte und Pflichten der Parteien in Bezug auf die Konzession zur Erstellung und zum Betrieb von Leitungsnetzen und den damit notwendigen Installationen für die Verteilung elektrischer Energie im Gemeindebann.

### **Art. 2 Inhalt der Konzession**

<sup>1</sup> Mit der Konzession verleiht die Gemeinde der EBL das Recht, die Allmend für die Erstellung und den Betrieb von Leitungsnetzen zur Verteilung elektrischer Energie an die Verbraucher mitzubenützen. Bau- und Aufgrabbewilligungen bleiben vorbehalten.

<sup>2</sup> Die Gemeinde kann Dritten die Benützung der Allmend zur Energieverteilung ebenfalls erlauben insbesondere bei Zusammenschlüssen zum Eigenverbrauch und lokalen Elektrizitätsgemeinschaften.

<sup>3</sup> Die EBL verpflichtet sich, im Gemeindegebiet das erforderliche elektrische Verteilnetz so zu erstellen, zu unterhalten und zu betreiben, dass eine sichere, leistungsfähige und effiziente Versorgung mit Elektrizität gewährleistet ist. Die EBL berücksichtigt dabei die bestehenden und absehbaren Anforderungen, welche die Elektrifizierung

des Energiesystems inklusive der verstärkten dezentralen Strom-Produktion und -Speicherung mit sich bringt.

<sup>4</sup> Unter dem Begriff «Allmend» werden im vorliegenden Vertrag der öffentliche Grund und Boden im Gemeingebrauch verstanden, insbesondere öffentliche Strassen, Plätze und Wege sowie der darüber liegende Luftraum.

<sup>5</sup> Unter dem Begriff «elektrisches Verteilnetz» sind im vorliegenden Vertrag unter- und oberirdische elektrische Stark- und Schwachstromanlagen zur Verteilung, Transport und Abgabe von elektrischer Energie samt Zubehör (Transformatorstationen, Kabelschächte, Verteilkabinen, Steuerungs- und Datenübertragungsanlagen für eigene und fremde Zwecke usw.) zu verstehen.

### **Art. 3      Eigentum an den Leitungsnetzen**

<sup>1</sup> Die von der EBL auf der Allmend erstellten oder betriebenen Leitungsnetze (ohne Netz zur öffentlichen Beleuchtung) stehen im Eigentum der EBL.

<sup>2</sup> Die Details zur öffentlichen Beleuchtung werden in einem separaten Vertrag geregelt.

### **Art. 4      Bewilligungen und Kostentragung**

<sup>1</sup> Für Leitungen und Anlagen, die der Erfüllung der Aufgaben gemäss Art. 2 hiervor dienen, stellt die Gemeinde die von ihr zu erteilenden Bewilligungen in Aussicht, wenn die dafür erforderlichen Voraussetzungen (insbesondere Art. 5) erfüllt und die rechtlichen Vorgaben eingehalten sind.

<sup>2</sup> Änderungen am Leitungsnetz infolge Bauarbeiten der öffentlichen Hand werden von der EBL auf eigene Kosten ausgeführt.

<sup>3</sup> Die von der EBL zur Erstellung und zum Unterhalt ihrer Verteilanlagen beanspruchten öffentlichen und privaten Plätze, Strassen und Trottoirs sind von ihr auf eigene Kosten jeweils wieder in den Zustand zu setzen, in dem sie sich vor der Ausführung der Arbeiten durch die Werke befunden haben.

<sup>4</sup> Die Arbeiten im Bereich von öffentlichen Plätzen, Strassen und Trottoirs sind von der EBL rasch möglichst auszuführen.

### **Art. 5      Koordinationspflicht**

<sup>1</sup> Die EBL und die Gemeinde stimmen auf der Grundlage der Energieplanung und der Investitionsprogramme ihre kurz-, mittel- und langfristigen Planungen mindestens einmal jährlich aufeinander ab.

<sup>2</sup> Beim Erstellen von neuen sowie beim Ausbau und bei Korrekturen von bestehenden öffentlichen und privaten Plätzen, Strassen und Trottoirs sind durch die EBL vorgängig oder gleichzeitig auch die erforderlichen Leitungen oder Rohranlagen einzulegen oder, wenn notwendig oder zweckmässig, zu verstärken oder zu erneuern.

<sup>3</sup> Nach dem vollständigen Belagsersatz einer öffentlichen Strasse dürfen während fünf Jahren keine Grabarbeiten mehr durchgeführt werden. Ausnahmen bilden Hausanschlüsse und Notfälle, wobei in diesen Fällen der Deckbelag nach aktuellem Stand der Technik fach- und sachgerecht zu erneuern ist.

<sup>4</sup> Bauarbeiten, insbesondere auf öffentlichem Grund, werden zwischen der Gemeinde und der EBL koordiniert. Grabarbeiten für Leitungen werden nach Möglichkeit gleichzeitig ausgeführt. Die Parteien prüfen jeweils die Zweckmässigkeit einer gemeinsamen Arbeitsvergabe. Federführend ist in der Regel die Partei, deren primärer Bedarf das Projekt auslöst.

<sup>5</sup> Werden Werkleitungen in einem Kombigraben verlegt, beteiligen sich alle involvierten Gewerke an den Grabarbeiten und Belagsinstandstellungen entsprechend einem vorgängig festzulegenden Kostenteiler.

## **Art. 6 Konzessionsabgabe**

<sup>1</sup> Die EBL vergütet der Gemeinde eine Konzessionsabgabe für die mit diesem Vertrag eingeräumten Rechte.

<sup>2</sup> Die Höhe der Konzessionsabgabe wird von der Gemeinde festgelegt und an die EBL gemeldet. Die Konzessionsabgabe basiert auf dem Stromverbrauch in der jeweiligen Gemeinde und wird in Rp. pro kWh festgelegt. Die Information an die Endverbraucher zur neuen Höhe der Konzessionsabgabe obliegt den Gemeinden.

<sup>3</sup> Die Einführung oder Abschaffung einer Abgabe sowie jede Änderung der Abgabenhöhe, kann nur auf den Beginn eines Kalenderjahres erfolgen und ist der EBL spätestens per 31. Juli des Vorjahres per Einschreiben zu eröffnen.

<sup>4</sup> Die zu entrichtende Konzessionsabgabe wird den Endverbrauchern im Gemeindegebiet weiterverrechnet und auf der Rechnung gesondert als «Abgaben und Leistungen an das Gemeinwesen (KAL)» ausgewiesen.

<sup>5</sup> Die von der EBL jährlich erhobenen Konzessionsabgaben werden im 2. Quartal des Folgejahres an die Gemeinden ausbezahlt.

<sup>6</sup> Sollten nach der Auszahlung Korrekturen an der Höhe des Stromverbrauchs erforderlich sein, werden die entsprechenden Korrekturrechnungen im Folgejahr verrechnet.

<sup>7</sup> Auf Anfrage sind der Gemeinde Detaildaten zur Überprüfung der Berechnung der Konzessionsabgabe zur Verfügung zu stellen.

## **Art. 7 Transport von Elektrizität**

<sup>1</sup> Die EBL verpflichtet sich, im Rahmen der übergeordneten rechtlichen Bestimmungen, Elektrizität von sämtlichen Lieferanten in verschiedenen Qualitätsmerkmalen über Ihre Elektrizitätsnetze an die Endverbraucher zu liefern.

<sup>2</sup> Die EBL lässt die verschiedenen, gesetzgeberisch vorgesehenen Modelle der Zusammenschlüsse zum Eigenverbrauch zu und gewährleistet diskriminierungsfreie Bedingungen.

## **Art. 8 Dienstbarkeiten**

<sup>1</sup> Die Gemeinde erteilt der EBL nach Möglichkeit und Absprache die für die Erfüllung der Aufgaben gemäss Art. 2 benötigten Rechte auf ihrer Allmend.

<sup>2</sup> Die Durchleitungsrechte für die Inanspruchnahme von privatem Grundeigentum werden von der EBL erworben. Die Gemeinde ist dabei behilflich, soweit dies erforderlich und sinnvoll ist.

## **Art. 9 Auskunftspflicht**

<sup>1</sup> Die Parteien informieren sich regelmässig über alle den Netzbetrieb und die kommunale Erschliessungsplanung betreffenden Fragen und insbesondere über Änderungen im Verteilnetz der EBL. Sie stellen sich gegenseitig alle dafür benötigten Unterlagen unentgeltlich zur Verfügung und koordinieren gemeinsame Arbeiten (vgl. Art. 5 Koordinationspflicht).

<sup>2</sup> Die Lieferung von Daten zum Verteilnetz kann auf Wunsch der Gemeinde mit einer Zusatzvereinbarung geregelt werden.

## **Art. 10 Konzessionsdauer und Kündigung**

<sup>1</sup> Dieser Vertrag tritt auf den 1. Januar 2025 in Kraft und ersetzt den Vertrag vom 1. Januar 1988.

<sup>2</sup> Dieser Vertrag kann unter Einhaltung einer fünfjährigen Kündigungsfrist schriftlich auf Ende eines Jahres gekündigt werden, erstmals per 31. Dezember 2032.

<sup>3</sup> Bei gleichen Bedingungen steht der EBL beim Abschluss einer Folgekonzession der Vorrang zu.

<sup>4</sup> Kommt keine Einigung über eine neue Konzession zustande, so vergütet die Gemeinde der EBL den Zustandswert der Leitungsnetze und elektrischen Anlagen. Die Gemeinde trägt auch die Kosten der Entflechtung zur anderweitigen Versorgung mit elektrischer Energie.

## **Art. 11 Salvatorische Klausel**

Sollten einzelne Bestimmungen dieses Vertrages unwirksam sein oder werden, berührt dies die Wirksamkeit des Vertrages im Übrigen nicht. In diesem Falle verpflichten sich die Parteien, die unwirksame Bestimmung durch eine ihr im wirtschaftlichen Erfolg möglichst gleichkommende wirksame Regelung zu ersetzen, die das bei Vertragsabschluss bestehende Verhältnis wiederherstellt oder welche die wirtschaftliche Zielsetzung des Vertrages einschliesslich der sich hieraus ergebenden Regelung erreicht.

Stellt sich eine Lücke im Vertragswerk heraus, so soll eine angemessene Regelung gelten, die, soweit nur rechtlich möglich, dem am nächsten kommt, was die Vertragsschliessenden gewollt haben oder nach Sinn und Zweck des Vertragswerkes gewollt haben würden, soweit sie den Punkt bedacht hätten.

## **Art. 12 Streitigkeiten**

<sup>1</sup> Die Parteien verpflichten sich, allfällige Streitigkeiten vor Anrufung der zuständigen Behörden oder Gerichte einem dreiköpfigen Schiedsgericht zu unterbreiten.

<sup>2</sup> Jede Partei bestimmt ein Mitglied des Schiedsgerichts.

<sup>3</sup> Die beiden von den Parteien bestimmten Schiedsgerichtsmitglieder bestimmen gemeinsam den Vorsitzenden oder die Vorsitzende des Schiedsgerichts. Können sie sich nicht einigen, wird der oder die Vorsitzende vom Präsidenten oder der Präsidentin des Verwaltungsgerichts des Kantons Baselland bezeichnet.

<sup>4</sup> Gerichtsstand ist Liestal.

## **Art. 13 Beschluss**

<sup>1</sup> Der Gemeinderat von Ziefen hat dem neuen Strom-Konzessionsvertrag mit Beschluss Nr. .... am ..... zugestimmt.

<sup>2</sup> Die Geschäftsleitung der Elektra Baselland Liestal hat dem neuen Strom-Konzessionsvertrag am ..... zugestimmt.

Ziefen, 05.11.2024

Gemeinderat

Ziefen

-----

Liestal, 05.11.2024

Genossenschaft Elektra Baselland

-----  
Tobias Andrist  
CEO

-----  
Norbert Bäckert  
Mitglied der Geschäftsleitung  
Netz

## Anhang Y – Konzessionsvertrag Elektrizitätsnetz – Synopse Vertrag Heute / Neu

| Vertrag Heute                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Vertrag Neu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>KONZESSIONSVERTRAG</b></p> <p>zwischen der<br/>EINWOHNERGEMEINDE, <b>GEMEINDE</b>, vertreten durch<br/>den Gemeinderat, als Konzessionsgeberin (mit Ge-<br/>meinde bezeichnet),<br/>und der<br/>ELEKTRA BASELLAND (EBL), Mühlemattstrasse 6,<br/>4410 Liestal, als Konzessionärin (mit EBL bezeichnet),<br/>betreffend<br/>Erstellung und Betrieb von Leitungsnetzen für die Ver-<br/>teilung elektrischer Energie an die Verbraucher.</p> <p>-----</p> <p>Die EBL verpflichtet sich, die Verbraucher mit elektri-<br/>scher Energie zu möglichst vorteilhaften Bedingungen<br/>zu versorgen sowie die sparsame, umweltgerechte und<br/>rationelle Energieverwendung zu fördern.</p> <p>Zwischen der Gemeinde und der EBL wird gestützt auf<br/>Paragraph 5 des kantonalen Energiegesetzes vom 15.<br/>Oktober 1979 folgender Konzessionsvertrag abge-<br/>schlossen:</p> | <p><b>KONZESSIONSVERTRAG</b></p> <p>zwischen der<br/>EINWOHNERGEMEINDE, <b>GEMEINDE</b>, vertreten durch<br/>den Gemeinderat, als Konzessionsgeberin (mit Ge-<br/>meinde bezeichnet),<br/>und der<br/>ELEKTRA BASELLAND (EBL), Mühlemattstrasse 6,<br/>4410 Liestal, als Konzessionärin (mit EBL bezeichnet),<br/>betreffend<br/>Erstellung und Betrieb von Leitungsnetzen für die Vertei-<br/>lung elektrischer Energie an die Verbraucher.</p> <p>-----</p> <p>Zwischen der Gemeinde und der EBL wird gestützt auf<br/>Paragraph 33 des kantonalen Energiegesetzes vom<br/>16. Juni 2016 folgender Konzessionsvertrag abgeschlos-<br/>sen:</p>                        |
| <p><b>1. Gegenstand der Konzession</b></p> <p>Die Gemeinde erteilt der EBL eine Konzession zur Er-<br/>stellung und zum Betrieb von Leitungsnetzen für die<br/>Verteilung elektrischer Energie im Gemeindebann.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <p><b>Art. 1 Zweck und Gegenstand der Konzession</b></p> <p>Dieser Vertrag regelt die gegenseitigen Rechte und<br/>Pflichten der Parteien in Bezug auf die Konzession zur<br/>Erstellung und zum Betrieb von Leitungsnetzen und den<br/>damit notwendigen Installationen für die Verteilung<br/>elektrischer Energie im Gemeindebann.</p> <p>Ergänzung für Pratteln: Das Versorgungsgebiet der EBL<br/>in Pratteln umfasst nicht den ganzen Gemeindebann,<br/>sondern ist zwischen der EBL und der Primeo Energie<br/>aufgeteilt. Im beigefügten Situationsplan ist das Zustän-<br/>digkeitsgebiet der EBL aufgeführt, welcher Bestandteil<br/>dieses Vertrags ist.</p> |

| Vertrag Heute                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Vertrag Neu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>2. Inhalt der Konzession</b></p> <p><sup>1</sup> Mit der Konzession verleiht die Gemeinde der EBL das Recht, die Allmend für die Erstellung und den Betrieb von Leitungsnetzen zur Verteilung elektrischer Energie an die Verbraucher mitzubenenützen. Bau- und Aufgrabbewilligungen bleiben vorbehalten.</p> <p><sup>2</sup> Die Gemeinde kann in Fällen überwiegenden öffentlichen Interesses Dritten die Benützung der Allmend zur Energieverteilung ebenfalls erlauben.</p> <p><sup>3</sup> Änderungen am Leitungsnetz infolge Bauarbeiten der öffentlichen Hand werden von der EBL auf eigene Kosten ausgeführt.</p> | <p><b>Art. 2 Inhalt der Konzession</b></p> <p><sup>1</sup> Mit der Konzession verleiht die Gemeinde der EBL das Recht, die Allmend für die Erstellung und den Betrieb von Leitungsnetzen zur Verteilung elektrischer Energie an die Verbraucher mitzubenenützen. Bau- und Aufgrabbewilligungen bleiben vorbehalten.</p> <p><sup>2</sup> Die Gemeinde kann Dritten die Benützung der Allmend zur Energieverteilung ebenfalls erlauben insbesondere bei Zusammenschlüssen zum Eigenverbrauch und lokalen Elektrizitätsgemeinschaften.</p> <p><sup>3</sup> Die EBL verpflichtet sich, im Gemeindegebiet das erforderliche elektrische Verteilnetz so zu erstellen, zu unterhalten und zu betreiben, dass eine sichere, leistungsfähige und effiziente Versorgung mit Elektrizität gewährleistet ist. Die EBL berücksichtigt dabei die bestehenden und absehbaren Anforderungen, welche die Elektrifizierung des Energiesystems inklusive der verstärkten dezentralen Strom-Produktion und -Speicherung mit sich bringt.</p> <p><sup>4</sup> Unter dem Begriff «Allmend» werden im vorliegenden Vertrag der öffentliche Grund und Boden im Gemeingebrauch verstanden, insbesondere öffentliche Strassen, Plätze und Wege sowie der darüber liegende Luftraum.</p> <p><sup>5</sup> Unter dem Begriff «elektrisches Verteilnetz» sind im vorliegenden Vertrag unter- und oberirdische elektrische Stark- und Schwachstromanlagen zur Verteilung, Transport und Abgabe von elektrischer Energie samt Zubehör (Transformatorstationen, Kabelschächte, Verteilkabinen, Steuerungs- und Datenübertragungsanlagen für eigene und fremde Zwecke usw.) zu verstehen.</p> |
| <p><b>3. Eigentum an den Leitungsnetzen</b></p> <p>Die von der EBL auf der Allmend erstellten oder betriebenen Leitungsnetze (ohne Strassenbeleuchtungsnetze) stehen im Eigentum der EBL.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p><b>Art. 3. Eigentum an den Leitungsnetzen</b></p> <p><sup>1</sup> Die von der EBL auf der Allmend erstellten oder betriebenen Leitungsnetze (ohne Netz zur öffentlichen Beleuchtung) stehen im Eigentum der EBL.</p> <p><sup>2</sup> Die Details zur öffentlichen Beleuchtung werden in einem separaten Vertrag geregelt.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <p><b>Art. 4 Bewilligungen und Kostentragung</b></p> <p><sup>1</sup> Für Leitungen und Anlagen, die der Erfüllung der Aufgaben gemäss Art. 2 hiervor dienen, stellt die Gemeinde die von ihr zu erteilenden Bewilligungen in Aussicht, wenn die dafür erforderlichen Voraussetzungen (insbesondere Art. 5) erfüllt und die rechtlichen Vorgaben eingehalten sind.</p> <p><sup>2</sup> Änderungen am Leitungsnetz infolge Bauarbeiten der öffentlichen Hand werden von der EBL auf eigene Kosten ausgeführt.</p> <p><sup>3</sup> Die von der EBL zur Erstellung und zum Unterhalt ihrer Verteilanlagen beanspruchten öffentlichen und privaten Plätze, Strassen und Trottoirs sind von ihnen auf eigene Kosten jeweils wieder in den Zustand zu setzen, in dem sie sich vor der Ausführung der Arbeiten durch die Werke befunden haben.</p> <p><sup>4</sup> Die Arbeiten im Bereich von öffentlichen Plätzen, Strassen und Trottoirs sind von der EBL rasch möglichst auszuführen.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

| Vertrag Heute                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Vertrag Neu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p><b>Art. 5 Koordinationspflicht</b></p> <p><sup>1</sup> Die EBL und die Gemeinde stimmen auf der Grundlage der Energieplanung und der Investitionsprogramme ihre kurz-, mittel- und langfristigen Planungen mindestens einmal jährlich aufeinander ab.</p> <p><sup>2</sup> Beim Erstellen von neuen sowie beim Ausbau und bei Korrekturen von bestehenden öffentlichen und privaten Plätzen, Strassen und Trottoirs sind durch die EBL vorgängig oder gleichzeitig auch die erforderlichen Leitungen oder Rohranlagen einzulegen oder, wenn notwendig oder zweckmässig, zu verstärken oder zu erneuern.</p> <p><sup>3</sup> Nach dem vollständigen Belagsersatz einer öffentlichen Strasse dürfen während fünf Jahren keine Grabarbeiten mehr durchgeführt werden. Ausnahmen bilden Hausanschlüsse und Notfälle, wobei in diesen Fällen der Deckbelag nach aktuellem Stand der Technik fach- und sachgerecht zu erneuern ist.</p> <p><sup>4</sup> Bauarbeiten, insbesondere auf öffentlichen Grund, werden zwischen der Gemeinde und EBL koordiniert. Grabarbeiten für Leitungen werden nach Möglichkeit gleichzeitig ausgeführt. Die Parteien prüfen jeweils die Zweckmässigkeit einer gemeinsamen Arbeitsvergabe. Federführend ist in der Regel die Partei, deren primärer Bedarf das Projekt auslöst.</p> <p><sup>5</sup> Werden Werkleitungen in einem Kombigraben verlegt, beteiligen sich alle involvierten Gewerke an den Grabarbeiten und Belagsinstandstellungen entsprechend einem vorgängig festzulegenden Kostenteiler.</p> |
| <p><b>6. Konzessionsabgabe</b></p> <p>Für die Erteilung der Konzession gemäss Ziffer 1 dieses Vertrages verpflichtet sich die EBL zu folgenden Leistungen:</p> <p><sup>1</sup> Die EBL vergütet als Konzessionsabgabe insgesamt 3 % ihres Umsatzes aus Energieverkäufen gemäss Geschäftsbericht.</p> <p>Die Gemeinde erhält einen entsprechend dem Stand der Wohnbevölkerung am 31. Dezember des Vorjahres und dem Umsatz aus Energieverkäufen des Vorjahres berechneten Anteil.</p> | <p><b>Art. 6 Konzessionsabgabe</b></p> <p><sup>1</sup> Die EBL vergütet der Gemeinde eine Konzessionsabgabe für die mit diesem Vertrag eingeräumten Rechte.</p> <p><sup>2</sup> Die Höhe der Konzessionsabgabe wird von der Gemeinde festgelegt und an die EBL gemeldet. Die Konzessionsabgabe basiert auf dem Stromverbrauch in der jeweiligen Gemeinde und wird in Rp. pro kWh festgelegt. Die Information an die Endverbraucher zur neuen Höhe der Konzessionsabgabe obliegt den Gemeinden.</p> <p><sup>3</sup> Die Einführung oder Abschaffung einer Abgabe sowie jede Änderung der Abgabenhöhe, kann nur auf den Beginn eines Kalenderjahres erfolgen und ist der EBL spätestens per 31. Juli des Vorjahres per Einschreiben zu eröffnen.</p> <p><sup>4</sup> Die zu entrichtende Konzessionsabgabe wird den Endverbrauchern im Gemeindegebiet weiterverrechnet und auf der Rechnung gesondert als «Abgaben und Leistungen an das Gemeinwesen (KAL)» ausgewiesen.</p> <p><sup>5</sup> Die jährlich erhobenen Konzessionsabgaben werden von der EBL im 2. Quartal des Folgejahres ausbezahlt.</p> <p><sup>6</sup> Sollten nach der Auszahlung Korrekturen an der Höhe des Stromverbrauchs erforderlich sein, werden die entsprechenden Korrekturrechnungen im Folgejahr verrechnet.</p> <p><sup>7</sup> Auf Anfrage sind der Gemeinde Detaildaten zur Überprüfung der Berechnung der Konzessionsabgabe zur Verfügung zu stellen.</p>                                                                                                  |
| <p><sup>2</sup> Auf allen Materiallieferungen für die öffentliche Strassenbeleuchtung vergütet die EBL einen Rabatt von 15 %.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p><i>Artikel streichen; separater Vertrag betreffend Strassenbeleuchtung ist in Bearbeitung</i></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

| Vertrag Heute                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Vertrag Neu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><sup>3</sup> Die EBL verpflichtet sich, die Erstellung, allfällige Erweiterungen und Reparaturen sowie Unterhaltsarbeiten der gemeindeeigenen Strassenbeleuchtung zu Selbstkosten auszuführen. Die EBL gestattet der Gemeinde, bei der Erstellung der Strassenbeleuchtung ihre oberirdischen und unterirdischen Verteilanlagen unentgeltlich mitzubebenützen, soweit dies der Betrieb erlaubt.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <p><b>7. Übernahme von Elektrizität</b></p> <p><sup>1</sup> Die EBL verpflichtet sich, überschüssige dezentral erzeugte Elektrizität zu übernehmen, sofern diese in einer für das Netz geeigneten Art und unter Einhaltung der technischen Vorschriften eingespeist wird.</p> <p><sup>2</sup> Sie vergütet dem Erzeuger, was sie für die gleiche Elektrizitätsmenge gleicher Qualität aus einer neuen Anlage für die öffentliche Stromversorgung (thermisches Kraftwerk von mindestens 100 Megawatt) aufwenden müsste.</p>                                                                                                                                                                                                | <p><b>Art. 7. Transport von Elektrizität</b></p> <p><sup>1</sup> Die EBL verpflichtet sich, im Rahmen der übergeordneten rechtlichen Bestimmungen, Elektrizität von sämtlichen Lieferanten in verschiedenen Qualitätsmerkmalen über Ihre Elektrizitätsnetze an die Endverbraucher zu liefern.</p> <p><sup>2</sup> Die EBL lässt die verschiedenen, gesetzgeberisch vorgesehenen Modelle der Zusammenschlüsse zum Eigenverbrauch zu und gewährleistet diskriminierungsfreie Bedingungen.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <p><b>8. Tarifgestaltung</b></p> <p>Tarifstrukturen sind so zu gestalten, dass sie die Ziele des Energiegesetzes unterstützen, insbesondere sollen sie zum Stromsparen anreizen und Anlagen zur Nutzung erneuerbarer Energien fördern.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <p><i>Artikel streichen</i></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p><b>Art. 8 Dienstbarkeiten</b></p> <p><sup>1</sup> Die Gemeinde erteilt der EBL nach Möglichkeit und Absprache die für die Erfüllung der Aufgaben gemäss Art. 2 benötigten Rechte auf ihrer Allmend.</p> <p><sup>2</sup> Die Durchleitungsrechte für die Inanspruchnahme von privatem Grundeigentum werden von der EBL erworben. Die Gemeinde ist dabei behilflich, soweit dies erforderlich und sinnvoll ist.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <p><b>Art. 9 Auskunftspflicht</b></p> <p><sup>1</sup> Die Parteien informieren sich regelmässig über alle den Netzbetrieb und die kommunale Erschliessungsplanung betreffenden Fragen und insbesondere über Änderungen im Verteilnetz der EBL. Sie stellen sich gegenseitig alle dafür benötigten Unterlagen unentgeltlich zur Verfügung und koordinieren gemeinsame Arbeiten (vgl. Art. 5 Koordinationspflicht).</p> <p><sup>2</sup> Die Lieferung von Daten zum Verteilnetz kann auf Wunsch der Gemeinde mit einer Zusatzvereinbarung geregelt werden.</p>                                                                                                                                                                                                    |
| <p><b>11. Konzessionsdauer</b></p> <p><sup>1</sup> Dieser Vertrag tritt rückwirkend am 1. Januar 1988 in Kraft und dauert bis zum 31. Dezember 2007.</p> <p><sup>2</sup> Wird die Konzession nicht fünf Jahre vor Ablauf gekündigt, so läuft sie auf unbestimmte Dauer mit fünfjähriger Kündigungsfrist weiter.</p> <p><sup>3</sup> Bei gleichen Bedingungen steht der EBL beim Abschluss einer Folgekonzession der Vorrang zu.</p> <p><sup>4</sup> Kommt keine Einigung über eine neue Konzession zustande, so vergütet die Gemeinde der EBL den Zustandswert der Leitungsnetze und elektrischen Anlagen. Die Gemeinde trägt auch die Kosten der Entflechtung zur anderweitigen Versorgung mit elektrischer Energie.</p> | <p><b>Art. 10 Konzessionsdauer und Kündigung</b></p> <p><sup>1</sup> Dieser Vertrag tritt auf den 1. Januar 2025 in Kraft und ersetzt den Vertrag vom 1. Januar 1988.</p> <p><sup>2</sup> Dieser Vertrag kann unter Einhaltung einer fünfjährigen Kündigungsfrist schriftlich auf Ende eines Jahres gekündigt werden, erstmals per 31. Dezember 2032.</p> <p><sup>3</sup> Bei gleichen Bedingungen steht der EBL beim Abschluss einer Folgekonzession der Vorrang zu.</p> <p><sup>4</sup> Kommt keine Einigung über eine neue Konzession zustande, so vergütet die Gemeinde der EBL den Zustandswert der Leitungsnetze und elektrischen Anlagen. Die Gemeinde trägt auch die Kosten der Entflechtung zur anderweitigen Versorgung mit elektrischer Energie.</p> |

| Vertrag Heute | Vertrag Neu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|               | <p><b>Art. 11 Salvatorische Klausel</b></p> <p>Sollten einzelne Bestimmungen dieses Vertrages unwirksam sein oder werden, berührt dies die Wirksamkeit des Vertrages im Übrigen nicht. In diesem Falle verpflichten sich die Parteien, die unwirksame Bestimmung durch eine ihr im wirtschaftlichen Erfolg möglichst gleichkommende wirksame Regelung zu ersetzen, die das bei Vertragsabschluss bestehende Verhältnis wiederherstellt oder welche die wirtschaftliche Zielsetzung des Vertrages einschliesslich der sich hieraus ergebenden Regelung erreicht.</p> <p>Stellt sich eine Lücke im Vertragswerk heraus, so soll eine angemessene Regelung gelten, die, soweit nur rechtlich möglich, dem am nächsten kommt, was die Vertragschliessenden gewollt haben oder nach Sinn und Zweck des Vertragswerkes gewollt haben würden, soweit sie den Punkt bedacht hätten.</p> |
|               | <p><b>Art. 12 Streitigkeiten</b></p> <p><sup>1</sup> Die Parteien verpflichten sich, allfällige Streitigkeiten vor Anrufung der zuständigen Behörden oder Gerichte einem dreiköpfigen Schiedsgericht zu unterbreiten.</p> <p><sup>2</sup> Jede Partei bestimmt ein Mitglied des Schiedsgerichts.</p> <p><sup>3</sup> Die beiden von den Parteien bestimmten Schiedsgerichtsmitglieder bestimmen gemeinsam den Vorsitzenden oder die Vorsitzende des Schiedsgerichts. Können sie sich nicht einigen, wird der oder die Vorsitzende vom Präsidenten oder der Präsidentin des Verwaltungsgerichts des Kantons Baselland bezeichnet.</p> <p><sup>4</sup> Gerichtsstand ist Liestal.</p>                                                                                                                                                                                             |